

License Information

許可信息

授權手冊

Licenční informace

Informations sur la Licence

Lizenzinformation

Πληροφορίες για την άδεια χρήσης

Informasi lisensi

Informazioni di Licenza

ライセンス情報

라이선스 정보

Informacija apie Licenciją

Informacje Licencyjne

Informações sobre Licenciamento

Лицензионная Информация

Licenčne informacije

Información sobre Licencia

Lisans Bilgileri

Terms for Separately Licensed Code

LICENSE INFORMATION

The Programs listed below are licensed under the following terms and conditions in addition to those of the International Program License Agreement Z126-6006-00.

Program Name: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Program Number: 5639-Z01

Supporting Programs

The Program is licensed as a multi-product package and includes the Supporting Programs identified below. Licensee is authorized to install and use such Supporting Programs only to support Licensee's use of the Principal Program under this Agreement and within the limits of the Proofs of Entitlement for the Program (unless broader rights are provided elsewhere in this License Information document). The phrase "to support Licensee's use" would include only those uses that are necessary or otherwise directly related to a licensed use of the Principal Program or another Supporting Program. The Supporting Programs may not be used for any other purpose. Licensee is not authorized to transfer or remarket the Supporting Programs separate from the Principal Program. A Supporting Program may be accompanied by license terms, and those terms, if any, apply to Licensee's use of that Supporting Program. In the event of conflict, the terms in this License Information document supersede the Supporting Program's terms. When Licensee's right to use the Program expires or terminates, Licensee must discontinue use, destroy or promptly return all copies of the Supporting Programs to the party from whom Licensee acquired the Program. If Licensee downloaded the Supporting Programs, Licensee should contact the party from whom Licensee acquired the Program. If Licensee wishes to license the Supporting Programs for any use beyond the limits set forth above, please contact a Toshiba Sales Representative or the party from whom Licensee acquired the Program to obtain the appropriate license.

The following are Supporting Programs licensed with the Program:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:

- IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Prohibited Components

Notwithstanding any provision in the Agreement, Licensee is not authorized to use any of the following components or functions of the Program:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Limited Use Program

This Program is supplied only for use with Named Program(s) identified below or their successors. Licensee is prohibited from using this Program in connection with any other software.

- Named Program(s):
 - IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
 - IBM WebSphere Application Server V7

Limited Use Program

This Program is supplied only for use with named hardware or hardware configuration(s) identified below or upgrades to them. Licensee is prohibited from using this Program in connection with any other hardware.

- Named hardware or hardware configuration(s):
 - IBM xSeries servers

Separately Licensed Code

The provisions of this paragraph do not apply to the extent they are held to be invalid or unenforceable under the law that governs this license. Each of the components listed below is considered "Separately Licensed Code". Toshiba Separately Licensed Code is licensed to Licensee under the terms of the applicable third party license agreement(s) set forth in the NON_TOSHIBA_LICENSE file(s) that accompanies the Program. Notwithstanding any of the terms in the Agreement, or

any other agreement Licensee may have with Toshiba, the terms of such third party license agreement(s) governs Licensee's use of all Separately Licensed Code unless otherwise noted below.

Future Program updates or fixes may contain additional Separately Licensed Code. Such additional Separately Licensed Code and related licenses are listed in another NON_TOSHIBA_LICENSE file that accompanies the Program update or fix. Licensee acknowledges that Licensee has read and agrees to the license agreements contained in the NON_TOSHIBA_LICENSE file(s). If Licensee does not agree to the terms of these third party license agreements, Licensee may not use the Separately Licensed Code.

For Programs acquired under the International Program License Agreement ("IPLA") or International Program License Agreement for Non Warranted Program ("ILAN") and Licensee is the original licensee of the Program, if Licensee does not agree with the third party license agreements, Licensee may return the Program in accordance with the terms of, and within the specified time frames stated in, the "Money-back Guarantee" section of the IPLA or ILAN Toshiba Agreement.

Note: Notwithstanding any of the terms in the third party license agreement, the Agreement, or any other agreement Licensee may have with Toshiba:

- (a) Toshiba provides this Separately Licensed Code to Licensee WITHOUT WARRANTIES OF ANY KIND;
- (b) Toshiba DISCLAIMS ANY AND ALL EXPRESS AND IMPLIED WARRANTIES AND CONDITIONS INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE WARRANTY OF TITLE, NON-INFRINGEMENT OR INTERFERENCE AND THE IMPLIED WARRANTIES AND CONDITIONS OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, WITH RESPECT TO THE SEPARATELY LICENSED CODE;
- (c) Toshiba is not liable to Licensee, and will not defend, indemnify, or hold Licensee harmless for any claims arising from or related to the Separately Licensed Code; and
- (d) Toshiba is not liable for any direct, indirect, incidental, special, exemplary, punitive or consequential damages including, but not limited to, lost data, lost savings, and lost profits, with respect to the Separately Licensed Code.

Notwithstanding these exclusions, in Germany and Austria, Toshiba's warranty and liability for the Separately Licensed Code is governed only by the respective terms applicable for Germany and Austria in Toshiba license agreements.

Note: Toshiba may provide limited support for some Separately Licensed Code. If such support is available, the details and any additional terms related to such support will be set forth in the License Information document.

The following are Separately Licensed Code:
For IBM WEBSPHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Benchmarking

Licensee may disclose the results of any benchmark test of the Program or its subcomponents to any third party provided that Licensee (A) publicly discloses the complete methodology used in the benchmark test (for example, hardware and software setup, installation procedure and configuration files), (B) performs Licensee's benchmark testing running the Program in its Specified Operating Environment using the latest applicable updates, patches and fixes available for the Program from Toshiba or third parties that provide Toshiba products ("Third Parties"), and (C) follows any and all performance tuning and "best practices" guidance available in the Program's documentation and on Toshiba's support web sites for the Program. If Licensee publishes the results of any benchmark tests for the Program, then notwithstanding anything to the contrary in any agreement between Licensee and Toshiba or Third Parties, Toshiba and Third Parties will have the right to publish the results of benchmark tests with respect to Licensee's products provided Toshiba or Third Parties complies with the requirements of (A), (B) and (C) above in its testing of Licensee's products.

Notwithstanding the foregoing, under no circumstances may Licensee publish the results of benchmark tests run on Oracle Outside In Technology without prior written permission.

The above benchmarking terms apply to the following Programs or subcomponents: The Websphere Application Server component of the Program.

Install

Install is a unit of measure by which the Program can be licensed. An Install is an installed copy of the Program on a physical or virtual disk made available to be executed on a computer. Licensee must obtain an entitlement for each Install of the Program.

Program-unique Terms

IBM DB2

The following applies to use of the IBM DB2 edition(s) specified in the Supporting Programs section of this License Information:

- Use Limitations: Use by Principal Program

"Use by Principal Program" means that the Supporting Program is provided exclusively for use by the Principal Program. Neither Licensee nor any application, program or device is authorized to directly use or access the services of the

Supporting Program except Licensee may access the Supporting Program to perform administrative functions for the Supporting Program such as backup, recovery and authorized configuration.

WEBSHERE APPLICATION SERVER

Additional Supporting Program Use

The Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0 are all subject to the following "No Metric" terms:

"No Metric" means this Supporting Program may be installed on as many machines and used by as many persons as is reasonably necessary within the use limitations that apply to this Supporting Program.

Other Toshiba Application Server Solutions

Licensee is only authorized to use the WebSphere Application Server with a WebSphere Application Server Network Deployment configuration when using the Job Manager component of the "Network Deployment" configuration in which case Licensee can have admin agents running on the Program managed by a Network Deployment Job Manager. Licensee is not authorized to manage the WebSphere Application Server with a WebSphere Application Server Network Deployment configuration for any other purpose.

Restricted Use Components

Licensee is authorized to configure a WebServer Plugin to multiple application servers for the purpose of simple load balancing and failover.

许可信息

除 国际程序许可协议 Z126-6006-00 中的条款和条件外，下列各程序按照下述条款和条件被特许使用。

程序名称: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

程序号: 5639-Z01

支持程序

本程序是作为一个多产品程序包许可的，包括以下所标识的支持程序。被许可方被授权安装和使用此类支持程序，但仅支持被许可方根据本协议，在本程序的权利证明限制下，对本“主体程序”的使用（除非在本“许可证信息”文档中的其他地方提供了更大的权利）。短语“支持被许可方使用”将仅包含那些必要的使用，或者是与“主体程序”或另一支持程序的许可使用直接相关的那些使用。不得将支持程序用于任何其他目的。被许可方未被授权在“主体程序”之外转让或再销售支持程序。本协议的条款可替代或修改支持程序的许可条款。如有冲突，这些条款优先于支持程序随附许可协议的条款。当被许可方使用本程序的权利到期或终止时，被许可方必须停止使用、销毁支持程序的所有副本或立即将所有副本退还给被许可方获得本程序的一方。如果被许可方下载了支持程序，那么被许可方应该与被许可方获得本程序的一方取得联系。如果被许可方希望许可支持程序用于上述规定的限制范围之外的任何使用，请与 Toshiba 销售代表或被许可方获得本程序的一方联系，以获得相应的许可。

以下是随本程序一起许可的支持程序:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

禁止的组件

无论本协议中有任何规定，都不授权被许可方使用本程序中的以下任意组件或功能：
Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

有限使用程序

本程序仅提供用于以下标识的指定程序或其后继程序。禁止被许可方将本程序与任何其他软件连接使用。

指定程序：

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
IBM WebSphere Application Server V7

有限使用程序

本程序仅提供用于以下标识的指定硬件或硬件配置，或对其的升级。禁止被许可方将本程序与任何其他硬件连接使用。

指定的硬件或硬件配置：

IBM xSeries servers

单独许可代码

如果本段的规定在管辖本许可的法律下无效或无法执行，则不适用本段的规定。下面所列的每个组件均视为“单独许可代码”。根据本程序随附的 NON_TOSHIBA_LICENSE 文件中规定的适用的第三方许可协议的条款将“Toshiba 单独许可代码”许可给被许可方。无论本协议或被许可方与 Toshiba 签署的任何其他协议中有任何条款，此类第三方许可协议将管辖您对所有“单独许可代码”的使用，下面另行声明的除外。

将来本程序的更新版本或修订可能包含附加的“单独许可代码”。此类附加的“单独许可代码”及相关许可列在本程序的更新版本或修订随附的另一个 NON_TOSHIBA_LICENSE 文件中。被许可方承认已阅读并同意 NON_TOSHIBA_LICENSE 文件中包含的许可协议。如果被许可方不同意这些第三方许可协议的条款，则不得使用“单独许可代码”。

对于根据“国际程序许可协议”（“IPLA”）或“无保证程序的国际许可协议”（“ILAN”）获得的程序，如果被许可方不同意这些第三方许可协议，但被许可方是本程序原始的被许可方，被许可方可以按照 Toshiba IPLA 或 ILAN 协议中“退款保证”部分的条款退还本程序。

请注意：无论第三方许可协议、本协议或被许可方与 Toshiba 签署的任何其他协议中有任何条款：

- (a) Toshiba 将此单独许可代码提供给被许可方，但不提供任何种类的保证；

(b) Toshiba 声明免除任一和全部的明示的和暗含的保证和条件，包括但不限于，关于单独许可代码的所有权、非侵权或冲突的保证以及暗含的关于适销和适用于某种特定用途的保证和条件；

(c) 对于由于“单独许可代码”引起的或与之相关的任何索赔，Toshiba 将无须向被许可方负责，也不为被许可方抗辩、向被许可方赔偿或使被许可方免遭损失；并且

(d) 对于与“单独许可代码”相关的任何直接的、间接的、附带的、特别的、惩戒性的、惩罚性的或后果性的损害赔偿，包括但不限于数据的丢失、可节省金额的损失和利润的损失，Toshiba 无须负责。

尽管有这些排除情况，在德国和奥地利，Toshiba 对单独许可代码的保证和责任仅受 Toshiba 许可协议中分别适用于德国和奥地利的条款的管辖。

注意：Toshiba 可对某些“单独许可代码”提供有限支持。如果提供了此类支持，将在“许可信息”文档中规定与此类支持有关的详细信息和任何附加条款。

以下是单独许可代码：

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

基准测试

被许可方可以将本程序或其子组件的任何基准测试的结果透露给任何第三方，前提是被许可方：(A) 公开透露了基准测试的整套方法（例如：硬件和软件设置、安装过程和配置文件），(B) 使用 Toshiba 或提供 Toshiba 产品的第三方（“第三方”）提供的可用于本程序的最新适用更新、补丁程序和修订包，在其指定的操作环境中运行本程序执行基准测试，并且 (C) 遵循在本程序的文档中和在 Toshiba 的用于本程序的 Web 支持站点上都提供的任一和全部性能调整和“最佳实施”指南。如果被许可方公开了本程序的任何基准测试的结果，则无论被许可方与 Toshiba 或第三方之间的任何协议中有何相反规定，只要 Toshiba 或第三方在测试被许可方的产品时遵守上述要求 (A)、(B) 和 (C)，则 Toshiba 和第三方有权公开与被许可方的产品有关的基准测试结果。

不管前述如何规定，未经实现书面许可，任何情况下被许可方都不得公布对 Oracle Outside In Technology 运行的基准测试结果。

上述基准测试条款适用于下列程序或子组件：

The Websphere Application Server component of the Program.

安装

“安装”是获取本程序许可所使用的计量单位。一个安装是物理或虚拟硬盘上可用于在计算机上执行的一个本程序已安装副本。被许可方必须为本程序的每个安装获得一份权利。

程序特别条款

IBM DB2

以下内容适用于本“许可信息”的“支持程序”部分中指定的 IBM DB2 版本的使用。

- 使用限制: 由“主体程序”使用

“由主体程序使用”指的是该支持程序仅供“主体程序”使用。任何被许可方、应用程序、程序或设备都无权直接使用或访问支持程序的服务，除非被许可方访问支持程序的目的是行使对支持程序的管理功能，如备份、恢复和授权配置。

WEBSPHERE APPLICATION SERVER

其他支持程序的使用

WebSphere Application Server V7.0 的支持程序均受以下“无指标”条款的约束:

“无指标”表示此“支持程序”可在其适用的使用限制的合理需要范围内，安装在尽可能多台机器上，供尽可能多的人使用。

其他 Toshiba 应用程序服务器解决方案

Network Deployment 配置允许被许可方在网络部署 Job Manager 管理的本程序上允许多个管理代理程序，使用 Network Deployment 配置的 Job Manager 组件时，被许可方仅被授权将随附的 WebSphere Application Server 用于 WebSphere Application Server Network Deployment 配置。被许可方未被授权为了任何其他用途而管理具有 WebSphere Application Server 网络部署配置的 WebSphere Application Server。

限制使用组件

被许可方被授权将 WebServer Plugin 配置到多台应用程序服务器上，用于简单的负载均衡和故障转移。

授權手冊

除 國際程式授權合約 Z126-6006-00 外，以下條款亦適用於下列程式。

程式名稱：Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6
程式編號：5639-Z01

支援程式

本程式係以多重產品套裝軟體之方式授權，並包括以下載明之支援程式。依本合約及於本程式權利證明書之限制範圍內，被授權人僅限於為支援被授權人對主要程式之使用，而安裝及使用該等支援程式（但本「授權手冊」文件另有規定較多權利者不在此限）。「為支援被授權人使用」之用語，僅包括必要之使用，或與主要程式或其他支援程式之授權使用直接相關之使用。「支援程式」不得用於任何其他用途。被授權人不得獨立於主要程式之外，而轉讓或轉售支援程式。「支援程式」可能檢附授權條款，有檢附者，該等授權條款適用於被授權人對該支援程式之使用。有抵觸者，本授權手冊中之條款較該支援程式之條款優先適用。被授權人之本程式使用權到期或終止時，被授權人須停用、銷毀或立即歸還支援程式之一切複本予被授權人所由取得本程式之他方。若被授權人係下載取得支援程式，被授權人應與所由取得本程式之他方聯絡。若被授權人欲取得逾越上述限制規定之授權以使用支援程式，請被授權人與 Toshiba 業務代表或與被授權人所由取得本程式之該方聯絡，以取得適當授權。

下列為隨本程式一併授權之支援程式：

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

禁用元件

本合約縱有任何條款規定，被授權人仍不得使用本程式之下列元件或功能：

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

有限使用程式

本程式僅限為與以下載明之「指明程式」或其後續程式搭配使用而提供。被授權人不得結合任何其他軟體而使用本程式。

指明程式：

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
IBM WebSphere Application Server V7

有限使用程式

本程式僅供與以下載明之指明硬體或硬體配置或其昇級搭配使用而提供。被授權人不得結合任何其他硬體而使用本程式。

指明硬體或硬體配置：

IBM xSeries servers

獨立授權程式碼

倘規範本授權合約之國家/地區法令認定本段落之條款無效或無法執行，則不適用。下列每一個元件被視為「獨立授權程式碼」。依訂於檢附於本程式之 `NON_TOSHIBA_LICENSE` 檔內適用第三人授權合約條款之規定，授予被授權人 Toshiba「獨立授權程式碼」。縱使於本合約或被授權人可能與 Toshiba 所簽署之任何其他合約有任何條款，但除非以下另有規定者，否則該等第三人授權合約之條款規範被授權人之所有一切「獨立授權程式碼」之使用行為。

未來之程式更新或修正程式可能包含額外之「獨立授權程式碼」，該等額外「獨立授權程式碼」及相關之授權列於另一份檢附於本程式更新或修正程式之 `NON_TOSHIBA_LICENSE` 檔內。被授權人承認被授權人業已閱讀並同意內含於 `NON_TOSHIBA_LICENSE` 檔之授權合約。若被授權人不同意該等第三人授權合約之條款，則被授權人不得使用「獨立授權程式碼」。

凡依「國際程式授權合約」("IPLA") 或「國際程式授權合約 - 無保證程式」("ILAN") 取得之程式，且被授權人為該程式原始被授權人者，若被授權人不同意第三人授權合約，被授權人須依照 Toshiba 合約內之「退款保證」一節內之條款，且於合約載明之時限內，退還本程式。

附註：縱使於第三人授權合約、本合約或被授權人可能與 Toshiba 所簽署之任何其他合約有任何條款：

- (a) Toshiba 提供本「獨立授權程式碼」予被授權人，不附帶任何保證；
- (b) 就「獨立授權程式碼」而言，Toshiba 不提供任何明示及默示之保證與擔保，其中包括且不限於所有權、無侵權行為或干擾之保證，以及適售性與符合特殊目的之默示保證與擔保；
- (c) 凡因「獨立授權程式碼」所致或與其相關之任何主張，Toshiba 對於被授權人均不負責，亦不予以辯護、賠償或使其免受損害；且
- (d) 凡與「獨立授權程式碼」相關之任何直接、間接、附隨、特殊、懲罰性或衍生之損害，包括且不限於資料滅失、盈餘損失、營利損失，Toshiba 概不負責。

縱使有此等排除條款，在德國及奧地利，Toshiba 對「獨立授權程式碼」之保證與責任，僅由適用於德國與奧地利之 Toshiba 授權合約個別條款所拘束。

附註：Toshiba 得就某些「獨立授權程式碼」提供有限支援，若可取得此等支援，關於此等支援之詳細資料與任何額外條款將於本授權手冊中明文規定。

下列為「獨立授權程式碼」：

For IBM WEBSPPHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7
JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

基準測試

被授權人於符合下列條件時，得將本程式或其子元件之任何基準測試結果揭露予任何第三人，即：被授權人 (A) 須公開揭露基準測試所使用之全部方法（如軟硬體設定、安裝程序及配置檔）；(B) 必須在本程式「指定之作業環境」中，使用 Toshiba 或提供 Toshiba 產品之第三人（「第三人」）所提供之適用於本程式之最新版更新程式、修補程式及修訂程式，以執行本程式之基準測試；與 (C) 需遵循本程式文件與 Toshiba 之本程式支援網站所提供之任何及所有關於效能調整及「最佳作法」之指示。倘被授權人公開本程式之任何基準測試結果，則 Toshiba 與第三人亦有權公開與被授權人產品相關之基準測試結果；即使被授權人與 Toshiba 或第三人間之任何合約內另有相反規定亦然。惟 Toshiba 或第三人於測試被授權人產品時亦應遵守上列 (A)、(B)、(C) 等三項基本要求。

縱有上述規定，在任何情況下，若無事先書面許可，被授權人不得將 Outside In Technology 上執行之基準測試結果公開。

以上基準測試條款適用於下列程式或子元件：

The Websphere Application Server component of the Program.

安裝

稱「安裝」者，係指本程式之授權計量單位。「安裝」係指可於電腦之實體或虛擬磁碟上執行之本程式之已安裝複本。被授權人應為本程式之每一「安裝」取得一份授權。

程式特別條款

IBM DB2

以下各項規定適用於本授權手冊中「支援程式」一節所特定 IBM DB2 版本之使用：

- 使用限制：由「主程式」使用

「由「主程式」使用」係指「支援程式」僅專供「主程式」使用。被授權人、任何應用程式、程式或裝置均不得直接使用或存取「支援程式」之服務，但被授權人得存取「支援程式」以執行「支援程式」適用之管理功能，例如：備份、回復及授權配置。

WEBSPHERE APPLICATION SERVER

附加支援程式之使用

WebSphere Application Server 7.0 版之各支援程式，均受下列「無使用計量」條款拘束：

「無使用計量」係指本支援程式得於本支援程式適用之使用限制內，安裝於所需合理必要數量之機器上，並得由所需合理必要之人數使用。

其他 Toshiba Application Server 解決方案

當使用 "Network Deployment" 配置之 Job Manager 元件時，被授權人使用執行於由 Network Deployment Job Manager 管理之本程式上之管理代理程式，僅限於搭配 WebSphere Application Server Network Deployment 配置使用 WebSphere Application Server。被授權人不得基於任何其他目的而搭配 WebSphere Application Server Network Deployment 配置使用 WebSphere Application Server。

有限使用元件

被授權人得基於進行簡式負載平衡與失效接手之目的，對多部應用程式伺服器配置 WebServer 外掛程式。

LICENČNÍ INFORMACE

Níže uvedené Programy jsou licencovány na základě uvedených podmínek, které platí navíc k podmínkám Mezinárodní licenční smlouva pro programy Z126-6006-00.

Název Programu: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Číslo Programu: 5639-Z01

Podpůrné programy

Program je licencován jako multiprogramový balík zahrnující níže identifikované Podpůrné programy. Držitel licence je oprávněn nainstalovat a užívat tyto Podpůrné programy pouze k podpoře užívání Základního programu Držitelem licence v souladu s touto Smlouvou a v rámci omezení stanovených dokumentem o oprávnění (Proof of Entitlement), ledaže by na jiném místě v tomto dokumentu Licenční informace byl stanoven širší rozsah práv. Formulace "k podpoře užívání Držitelem licence" bude zahrnovat pouze takové způsoby užívání, které jsou nezbytné nebo jinak přímo souvisejí s licencovaným užíváním Základního programu nebo jiného Podpůrného programu. Podpůrné programy nesmí být užívány k žádnému jinému účelu. Držitel licence není oprávněn Podpůrné programy převádět nebo dále prodávat nezávisle na Základním programu. K Podpůrnému programu mohou být připojeny licenční podmínky. Tyto podmínky (pokud existují) platí pro užívání tohoto Podpůrného programu Držitelem licence. V případě rozporu podmínek mají přednost podmínky uvedené v tomto dokumentu Licenční informace před podmínkami Podpůrného programu. Jestliže oprávnění Držitele licence na užívání Programu skončí, je Držitel licence povinen přestat používat, zničit nebo bezodkladně vrátit všechny kopie Podpůrných programů smluvní straně, od níž získal Program. Jestliže Držitel licence stáhnul Podpůrné programy, je povinen kontaktovat smluvní stranu, od níž zakoupil Program. Jestliže chce Držitel licence Podpůrné programy licencovat pro jakékoli užívání přesahující výše uvedené limity, musí se obrátit za účelem pořízení příslušných licencí na Obchodního zástupce Toshiba nebo na smluvní stranu, od které Program získal.

S Programem jsou licencovány následující Podpůrné programy:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
- IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)

- IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Zakázané komponenty

Bez ohledu na jiné ustanovení uvedené ve Smlouvě není Držitel licence oprávněn užívat jakoukoli z následujících komponent nebo funkcí zahrnutých do Programu:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Program s omezením užívání (Limited Use Program)

Tento Program je dodáván k užívání pouze s Jmenovanými programy uvedenými níže. Držiteli licence není povoleno užívat tento Program ve spojení s jakýmkoliv jiným softwarem.

Jmenovaný program (Jmenované programy):

- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
- IBM WebSphere Application Server V7

Program s omezením užívání

Tento Program je dodáván k užívání pouze s vyjmenovaným hardwarem nebo hardwarovou(ými) konfigurací(emi) uvedenými níže nebo s jejich aktualizacemi. Držiteli licence není povoleno užívat tento Program ve spojení s jakýmkoliv jiným hardwarem.

Vyjmenovaný hardware nebo hardwarová(é) konfigurace:

- IBM xSeries servers

Samostatně licencovaný kód

Podmínky tohoto odstavce se neaplikují v míře, v níž jsou považována za neplatná nebo nevymahatelná na základě právních předpisů, jimiž se řídí tato licence. Každá z komponent uvedených níže je považována za "Samostatně licencovaný kód". Licence na Samostatně licencovaný kód Toshiba je udělována Držiteli licence na základě podmínek platné licenční smlouvy (platných licenčních smluv) třetích stran, jak je uvedeno v souboru(ech) NON_TOSHIBA_LICENSE připojeném(ých) k Programu. Nestanoví-li tato Smlouva nebo jiná licenční smlouva, kterou může Držitel licence uzavřít s Toshiba, jinak, řídí se jeho užívání veškerého Samostatně licencovaného kódu podmínkami takové(vých) licenční(ch) smlouvy (smluv) třetích stran, pokud není níže uvedeno jinak.

Budoucí aktualizace Programu nebo sady oprav k Programu mohou obsahovat dodatečný Samostatně licencovaný kód. Takový dodatečný Samostatně licencovaný kód a související licence jsou uvedeny v jiném souboru "NON_TOSHIBA_LICENSE" připojeném k aktualizaci Programu nebo sadě oprav k Programu. Držitel licence potvrzuje, že přečetl podmínky licenční smlouvy obsažené v souboru(ech) NON_TOSHIBA_LICENSE a že s nimi souhlasí. Jestliže Držitel licence nesouhlasí s podmínkami těchto licenčních smluv třetích stran, nesmí užívat Samostatně licencovaný kód.

Pro Programy zakoupené na základě Mezinárodní licenční smlouvy na programy ("IPLA") nebo Mezinárodní licenční smlouvy pro programy bez záruky ("ILAN") a za předpokladu, že Držitel licence je původním držitelem licence na Program, platí, že jestliže Držitel licence nesouhlasí s podmínkami licenčních smluv třetích stran, může vrátit Program v souladu s podmínkami (a v rámci stanoveného časového období) uvedenými v oddíle "Záruka vrácení peněz" ve smlouvě Toshiba IPLA nebo ILAN.

Poznámka: Bez ohledu na jakékoliv podmínky licenční smlouvy třetí strany, této Smlouvy s Toshiba nebo jakékoliv jiné smlouvy, kterou můžete mít s Toshiba uzavřenou:

(a) Toshiba poskytuje Držiteli licence tento Samostatně licencovaný kód BEZ ZÁRUK JAKÉHOKOLIV DRUHU;

(b) Toshiba VYLUČUJE VEŠKERÉ ZÁRUKY A PODMÍNKY VÝSLOVNĚ VYJÁDŘENÉ A VYPLÝVAJÍCÍ Z OKOLNOSTÍ VČETNĚ – A TO ZEJMÉNA – ZÁRUKY VLASTNICKÉHO NÁROKU, ZÁRUKY NEPORUŠENÍ PRÁV TŘETÍCH STRAN A ZÁRUK A PODMÍNEK PRODEJNOSTI A VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL, POKUD JDE O SAMOSTATNĚ LICENCOVANÝ KÓD;

(c) Toshiba nenese vůči Držiteli licence odpovědnost, ani jej nebude hájit a neodškodní jej v souvislosti s jakýmkoli nároky na náhradu škody vztahujícími se k Samostatně licencovanému kódu; a

(d) Toshiba nenese odpovědnost za žádné přímé, nepřímé, nahodilé, zvláštní, exemplární škody ani za sankční náhrady škody nebo za následné škody včetně – a to zejména – ztráty dat, ztráty úspor, ušlého zisku, v souvislosti se Samostatně licencovaným kódem.

Bez ohledu na tato vyloučení se záruka a odpovědnost Toshiba za Samostatně licencovaný kód řídí na území Německa a Rakouska pouze příslušnými podmínkami platnými pro Německo a Rakousko v licenčních smlouvách Toshiba.

Poznámka: Toshiba může poskytnout omezenou podporu pro určitý Samostatně licencovaný kód. Je-li taková podpora dostupná, budou podrobné informace a dodatečné podmínky vztahující se k takové podpoře stanoveny v dokumentu Licenční informace.

Níže je uveden Samostatně licencovaný kód:

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Benchmarking

Držitel licence je oprávněn sdělit výsledky testování Programu nebo jeho dílčích komponent libovolné třetí straně za předpokladu, že (A) Držitel licence veřejně oznámí kompletní metodologii použitou při testování (např. nastavení hardwaru a softwaru, postup instalace a konfigurační soubory), (B) provede testování při spuštění Programu ve svém Určeném provozním prostředí a použije nejnovější aktualizace a opravy, které Toshiba nebo třetí strany dodávající produkty Toshiba ("Třetí strany") pro Program zpřístupnily, a (C) bude postupovat v souladu s veškerými pokyny pro ladění výkonu a "osvědčenými postupy", které jsou k dispozici v dokumentaci k Programu a na webových stránkách Toshiba týkajících se podpory Programu. Pokud Držitel licence zveřejní výsledky benchmarkových testů Programu, pak budou Toshiba nebo Třetí strany, nestanoví-li podmínky smlouvy uzavřené mezi Držitelem licence a Toshiba nebo Třetími stranami jinak, oprávněny zveřejnit výsledky testování produktů Držitele licence, přičemž Toshiba nebo Třetí strany musí při testování produktů Držitele licence dodržet požadavky uvedené výše v bodech (A), (B) a (C).

Bez ohledu na výše uvedené nesmí Držitel licence za žádných okolností zveřejnit výsledky benchmarkových testů technologie Outside In Technology bez předchozího písemného souhlasu.

Výše uvedené podmínky týkající se testování se vztahují na níže uvedené Programy nebo jejich dílčí komponenty:

The Websphere Application Server component of the Program.

Instalace

Instalace je měrnou jednotkou, na jejímž základě může být Program licencován. Instalace je kopie Programu, která je nainstalována na fyzickém nebo virtuálním disku a je dostupná ke spuštění na počítači. Držitel licence je povinen opatřit si oprávnění pro každou Instalaci Programu.

Podmínky specifické pro Program

IBM DB2

Na užívání vydání IBM DB2 uvedených v článku Podpůrné programy v tomto dokumentu Licenční informace se vztahují následující podmínky:

- Omezení užívání: Užívání Základním programem

"Užívání Základním programem" znamená, že Podpůrný program je dodáván výhradně pro užívání Základním programem. Ani Držitel licence, ani žádná aplikace, program nebo zařízení nejsou oprávněni přímo užívat služby Podpůrného programu nebo k nim přistupovat. Výjimku tvoří případ, kdy Držitel licence může přistupovat k Podpůrnému programu za účelem provádění administračních funkcí, jako je například zálohování, obnova a oprávněná konfigurace.

WEBSHERE APPLICATION SERVER

Užívání dodatečných Podpůrných programů

Na všechny Podpůrné programy produktu WebSphere Application Server V7.0 se vztahují následující podmínky "Bez metriky":

"Bez metriky" znamená, že daný Podpůrný program smí být nainstalován na libovolný počet strojů a smí být používán libovolným počtem osob, jak je přiměřeně nezbytné v rámci omezení užívání vztahujícího se na daný Podpůrný program.

Jiná řešení Toshiba Application Server

Držitel licence je oprávněn používat WebSphere Application Server s konfigurací WebSphere Application Server Network Deployment pouze za předpokladu, že používá komponentu Job Manager v konfiguraci "Network Deployment". V takovém případě může spouštět administrační agenty v rámci Programu spravovaného produktem Network Deployment Job Manager. Držitel licence není oprávněn spravovat produkt WebSphere Application Server s konfigurací WebSphere Application Server Network Deployment k žádnému jinému účelu.

Omezení užívání komponent

Držitel licence je oprávněn konfigurovat WebServer Plugin pro více aplikačních serverů pro účely jednoduchého vyrovnání zátěže a překonání selhání.

INFORMATIONS SUR LA LICENCE

Les dispositions suivantes s'ajoutent à celles contenues dans le document Conditions Internationales d'Utilisation de Logiciel Z126-6006-00, pour l'utilisation des Logiciels indiqués ci-dessous.

Nom du Logiciel : Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Référence du Logiciel : 5639-Z01

Logiciels Auxiliaires

Le Logiciel est concédé sous licence en tant que module multi-produit et inclut les Logiciels Auxiliaires répertoriés ci-dessous. Le Détenteur de la Licence est autorisé à installer et à utiliser lesdits Logiciels Auxiliaires uniquement dans le cadre de son utilisation du Logiciel Principal au titre du présent Contrat et dans les limites de l'Autorisation d'Utilisation du Logiciel (sauf si le présent document Informations sur la Licence octroie des droits supplémentaires au Détenteur de la Licence).

L'expression "dans le cadre de son utilisation" inclut uniquement les tâches liées directement ou nécessaires à l'utilisation autorisée du Logiciel Principal ou d'un Logiciel Auxiliaire. Le Détenteur de la Licence n'est pas autorisé à utiliser les Logiciels Auxiliaires à toute autre fin. Le Détenteur de la Licence n'est pas autorisé à transférer ni à commercialiser les Logiciels Auxiliaires séparément du Logiciel Principal. Un Logiciel Auxiliaire peut inclure des dispositions de licence, et le cas échéant, celles-ci s'appliquent à l'utilisation de ce Logiciel Auxiliaire par le Détenteur de la Licence. En cas de contradiction entre les dispositions, celles du présent document Informations sur la Licence prévalent sur celles du Logiciel Auxiliaire.

Lorsque le droit d'utilisation du Logiciel par le Détenteur de la Licence arrive à expiration ou est résilié, le Détenteur de la Licence doit cesser d'utiliser et détruire ou renvoyer rapidement tous les exemplaires des Logiciels Auxiliaires au tiers auprès de qui il a acquis le Logiciel. Si le Détenteur de la Licence a téléchargé les Logiciels Auxiliaires, il doit contacter le tiers auprès de qui il a acquis le Logiciel. Pour toute utilisation des Logiciels Auxiliaires non autorisée par le présent Contrat, le Détenteur de la Licence doit prendre contact avec un Ingénieur Commercial Toshiba ou avec le tiers auprès de qui il a acquis le Logiciel pour acquérir la licence correspondante.

Les Logiciels Auxiliaires suivants sont concédés sous licence avec le Logiciel :

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)

- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Composants interdits

En dépit de toute indication contraire dans le présent Contrat, le Détenteur de la Licence n'est autorisé à utiliser aucun des composants suivants ou fonctions suivantes du Logiciel :

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Logiciel à Utilisation Restreinte

Ce Logiciel n'est fourni que dans le cadre de l'utilisation du/des Logiciel(s) Nommé(s) répertorié(s) ci-dessous ou de leurs/ses versions ultérieures. Le Détenteur de la Licence n'est pas autorisé à utiliser ledit Logiciel en relation avec tout autre logiciel.

- Logiciel(s) Nommé(s) :
- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
 - IBM WebSphere Application Server V7

Logiciel à Utilisation Restreinte

Ce Logiciel n'est fourni que dans le cadre de l'utilisation du matériel nommé/de la configuration matérielle nommée répertoriés ci-dessous ou de leurs mises à niveau. Le Détenteur de la Licence n'est pas autorisé à utiliser ledit Logiciel en relation avec tout autre matériel.

- Matériel nommé ou configuration(s) matérielle(s) nommée(s) :
- IBM xSeries servers

Code sous Licence Distincte

Les dispositions du présent paragraphe s'appliquent, sauf si elles sont considérées comme non valables ou inapplicables dans le cadre de la loi en vigueur régissant la présente licence. Chacun des composants répertoriés ci-dessous doit être considéré comme du "Code sous Licence Distincte". Le Code sous Licence Distincte est concédé sous licence au Détenteur de la Licence par Toshiba dans le cadre des dispositions du contrat de licence tiers applicable indiqué dans le(s) fichier(s)

NON_TOSHIBA_LICENSE joint(s) au Logiciel. Nonobstant toute disposition du Contrat ou de tout autre contrat conclu entre le Détenteur de la Licence et Toshiba, les dispositions de ce contrat de licence tiers régissent l'utilisation de l'intégralité du Code sous Licence Distincte par le Détenteur de la Licence, sauf indication contraire ci-après.

Les mises à jour ou correctifs ultérieurs du Logiciel pourront contenir du Code sous Licence Distincte supplémentaire. Ce Code sous Licence Distincte supplémentaire et les licences correspondantes seront répertoriés dans un autre fichier

NON_TOSHIBA_LICENSE joint à la mise à jour ou au correctif du Logiciel. Le Détenteur de la Licence reconnaît avoir lu le(s) fichier(s) NON_TOSHIBA_LICENSE et accepte les dispositions de licence y figurant. Si le Détenteur de la Licence n'accepte pas les dispositions des contrats de licence tiers, il n'est pas autorisé à utiliser le Code sous Licence Distincte.

Pour les Logiciels dont la licence a été acquise dans le cadre des Conditions Internationales d'Utilisation de Logiciels Toshiba ou des Conditions Internationales d'Utilisation de Logiciels Toshiba non garantis, si le Détenteur de la Licence est le détenteur initial de la licence et qu'il n'accepte pas les dispositions des contrats de licence tiers, le Détenteur de la Licence est autorisé à renvoyer le Logiciel conformément aux dispositions énoncées dans la clause "Garantie "satisfait ou remboursé"" du Contrat Toshiba et ce, durant la période qui y est spécifiée.

Remarque : Sauf disposition contraire énoncée dans le Contrat de licence tiers, dans le Contrat ou dans tout autre contrat conclu entre le Détenteur de la Licence et Toshiba :

- (a) Toshiba fournit ce Code sous Licence Distincte au Détenteur de la Licence SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE ;
- (b) Toshiba NE FOURNIT AUCUNE GARANTIE EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, ET DE FAÇON NON LIMITATIVE, EN MATIÈRE DE DROIT DE PROPRIÉTÉ, AUCUNE GARANTIE DE NON-CONTREFAÇON OU DE NON-INTERFÉRENCE, ET AUCUNE GARANTIE OU CONDITION IMPLICITE D'APTITUDE À L'EXÉCUTION D'UN TRAVAIL DONNÉ EN CE QUI CONCERNE LE CODE SOUS LICENCE DISTINCTE ;
- (c) Toshiba ne pourra être tenue responsable envers le Détenteur de la Licence ni ne l'indemniser pour toute réclamation relative au Code sous Licence Distincte ;
et
- (d) Toshiba ne pourra être tenue responsable pour toute demande d'indemnisation ou pour tout dommage direct et indirect, accessoire, particulier, à

titre d'exemple, à caractère répressif (notamment perte de bénéfices, de revenus, d'économies escomptées, d'activité commerciale) ou tout autre dommage lié au Code sous Licence Distincte.

Nonobstant ces exclusions, en Allemagne et en Autriche, la garantie et la responsabilité d'Toshiba en ce qui concerne le Code sous Licence Distincte sont régies uniquement par les dispositions respectives applicables à l'Allemagne et à l'Autriche dans les contrats de licence Toshiba.

Remarque : Toshiba peut fournir un support limité pour certains composants du Code sous Licence Distincte. Si ce support est disponible, les détails et les éventuelles dispositions supplémentaires y afférents seront énoncés dans le document Informations sur la Licence.

Les composants suivants sont du Code sous Licence Distincte :

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Tests de performance

Le Détenteur de la Licence peut divulguer les résultats des tests de performance du Logiciel ou de ses sous-composants à un tiers sous réserve (A) de rendre publique la méthodologie complète utilisée dans le test de performance (par exemple, la configuration matérielle et logicielle, la procédure d'installation et les fichiers de configuration), (B) d'effectuer les tests de performance en exécutant le Logiciel dans son Environnement Opérationnel Spécifié avec les mises à jour et les correctifs applicables les plus récents du Logiciel fournis par Toshiba ou par les tiers qui fournissent des produits Toshiba (les "Tiers") et (C) de suivre en tout point toutes les instructions relatives à l'optimisation des performances et aux "pratiques en usage dans la profession" figurant dans la documentation et sur les sites Web Toshiba de support du Logiciel. Si le Détenteur de la Licence publie les résultats des tests de performance pour le Logiciel, sauf mention contraire dans un contrat conclu entre le Détenteur de la Licence et Toshiba ou les Tiers, Toshiba et les Tiers se réservent le droit de publier les résultats des tests de performance concernant les produits du Détenteur de la Licence sous réserve du respect des conditions (A), (B) et (C) ci-dessus lors du test des produits du Détenteur de la Licence.

Nonobstant les dispositions ci-dessus, le Détenteur de la Licence n'est en aucun cas autorisé à publier les résultats des tests de performance exécutés sur la technologie Outside In Technology s'il n'a pas obtenu d'accord préalable écrit.

Les dispositions régissant les tests de performance énoncées ci-dessus s'appliquent aux Logiciels et sous-composants suivants :

The Websphere Application Server component of the Program.

Installation

Le terme "Installation" désigne une unité de mesure par laquelle le Logiciel peut être concédé sous licence. Une Installation désigne un exemplaire du Logiciel installé sur un disque physique ou virtuel et mis à disposition pour être exécuté sur un ordinateur. Le Détenteur de la Licence doit acquérir une Autorisation d'Utilisation pour chaque Installation du Logiciel.

Dispositions particulières au Logiciel

IBM DB2

Les dispositions suivantes s'appliquent à l'utilisation des éditions IBM DB2 spécifiées dans la section Logiciels Auxiliaires du présent document Informations sur la Licence :

- Restrictions d'utilisation : Utilisation par le Logiciel Principal

Le terme "Utilisation par le Logiciel Principal" indique que le Logiciel Auxiliaire est fourni uniquement en vue d'une utilisation par le Logiciel Principal. Ni le Détenteur de la Licence ni aucun(e) application, logiciel ou périphérique n'est autorisé(e) à utiliser ou accéder directement aux services du Logiciel Auxiliaire. Le Détenteur de la Licence est autorisé à accéder au Logiciel Auxiliaire uniquement afin de réaliser des opérations d'administration, telles que la sauvegarde, la récupération ou la configuration autorisée.

WEBSPPHERE APPLICATION SERVER

Dispositions supplémentaires relatives aux Logiciels Auxiliaires

L'ensemble des Logiciels Auxiliaires de WebSphere Application Server version 7.0 est soumis aux dispositions de la clause "Pas de mesure" :

Le terme "Pas de mesure" signifie que les Logiciels Auxiliaires peuvent être installés sur autant de machines et utilisés par autant de personnes qu'il est raisonnablement nécessaire dans le cadre des limites d'utilisation du Logiciel Auxiliaire.

Autres solutions Toshiba Application Server

Le Détenteur de la Licence n'est autorisé à utiliser le Logiciel WebSphere Application Server que dans le cadre d'une configuration WebSphere Application Server Network Deployment lorsqu'il utilise le composant Job Manager de la configuration "Network Deployment". Dans ce cas, le Détenteur de la Licence peut exécuter des agents d'administration sur le Logiciel géré par un composant Network Deployment Job Manager. Le Détenteur de la Licence n'est autorisé à gérer le Logiciel WebSphere Application Server avec une configuration WebSphere Application Server Network Deployment dans aucun autre cas de figure.

Composants à Utilisation restreinte

Le Détenteur de la Licence est autorisé à configurer un module complémentaire WebServer sur plusieurs serveurs d'application à des fins d'équilibrage de charge et de reprise après incident simples.

LIZENZINFORMATION

Für die Lizenzierung der nachfolgend aufgelisteten Programme gelten zusätzlich zu den 'Internationale Nutzungsbedingungen für Programmpakete Z126-6006-00' die folgenden Bedingungen.

Programmname: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6
Programmnummer: 5639-Z01

Unterstützungsprogramme

Das Programm wird als Multiproduktpaket lizenziert und enthält die nachfolgend aufgeführten Unterstützungsprogramme. Der Lizenznehmer darf die Unterstützungsprogramme unter dieser Vereinbarung und im Rahmen der Berechtigungsnachweise (Proofs of Entitlement = PoEs) für das Programm nur zur Unterstützung des Hauptprogramms installieren und nutzen (sofern an anderer Stelle in dieser Lizenzinformation keine weitergehenden Rechte erteilt werden). Der Ausdruck "nur zur Unterstützung" umfasst nur die erforderliche Nutzung oder diejenige Nutzung, die im direkten Zusammenhang mit der lizenzierten Nutzung des Hauptprogramms oder eines anderen Unterstützungsprogramms steht. Die Unterstützungsprogramme dürfen nicht für andere Zwecke verwendet werden. Der Lizenznehmer ist nicht berechtigt, die Unterstützungsprogramme ohne das Hauptprogramm zu übertragen oder weiterzuverbreiten. Einem Unterstützungsprogramm können Lizenzbedingungen beigefügt sein, denen die Nutzung des betreffenden Unterstützungsprogramms durch den Lizenznehmer unterliegt. Im Falle eines Widerspruchs haben die Bedingungen dieses Lizenzinformationsdokuments Vorrang vor den Bedingungen des Unterstützungsprogramms. Wenn das Recht des Lizenznehmers zur Nutzung des Programms abläuft oder erlischt, muss er die Nutzung der Unterstützungsprogramme einstellen und alle Kopien der Unterstützungsprogramme vernichten oder unverzüglich bei der Stelle zurückgeben, von der er das Programm bezogen hat. Hat der Lizenznehmer die Unterstützungsprogramme heruntergeladen, sollte er sich an die Stelle wenden, von der er das Programm bezogen hat. Um die Unterstützungsprogramme für eine Nutzung ohne die obigen Beschränkungen zu lizenzieren, sollte sich der Lizenznehmer bitte an seinen Toshiba Vertriebsbeauftragten oder an die Stelle wenden, von der er das Programm bezogen hat, um die entsprechende Lizenz zu erwerben.

Diese Liste enthält die Unterstützungsprogramme, die mit dem Programm lizenziert werden:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)

- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Nicht zugelassene Komponenten

Ungeachtet der Bedingungen in der Vereinbarung hat der Lizenznehmer keine Berechtigung zur Nutzung einer der folgenden Komponenten oder Funktionen des Programms:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Programm mit beschränktem Nutzungsrecht

Dieses Programm wird nur zur Nutzung mit den nachfolgend aufgeführten "genannten Programmen" oder ihren Nachfolgeprodukten bereitgestellt. Es ist dem Lizenznehmer nicht gestattet, dieses Programm in Verbindung mit anderer Software zu nutzen.

Genannte Programme:

- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
- IBM WebSphere Application Server V7

Programm mit beschränktem Nutzungsrecht

Dieses Programm wird nur für die Nutzung mit der Hardware oder der/den Hardwarekonfiguration(en), die nachfolgend genannt ist/sind, oder mit Upgrades für die Hardware bzw. die Hardwarekonfiguration(en) bereitgestellt. Die Nutzung dieses Programms in Verbindung mit anderer Hardware ist dem Lizenznehmer untersagt.

Genannte Hardware oder Hardwarekonfiguration(en):
IBM xSeries servers

Separat lizenzierter Code

Die Bedingungen dieses Abschnitts kommen nicht zur Anwendung, wenn sie im Rahmen des geltenden Rechts, dem diese Lizenz unterliegt, als ungültig oder undurchführbar erachtet werden. Jede Komponente in der folgenden Liste wird als "separat lizenzierter Code" eingestuft. Toshiba stellt dem Lizenznehmer diesen Code unter Lizenz auf Basis der Bedingungen der geltenden Lizenzvereinbarungen der Dritthersteller in den NON_TOSHIBA_LICENSE-Dateien zur Verfügung, die dem Programm beige packt sind. Ungeachtet der Bedingungen in der Vereinbarung oder einer anderen Vereinbarung zwischen dem Lizenznehmer und Toshiba unterliegt die Nutzung des gesamten separat lizenzierten Codes durch den Lizenznehmer den Bedingungen der Lizenzvereinbarungen der Dritthersteller, sofern nachfolgend nichts anderes angegeben ist.

Zukünftige Programmupdates oder Fixes können weiteren separat lizenzierten Code enthalten, der zusammen mit den zugehörigen Lizenzen ebenfalls in einer NON_TOSHIBA_LICENSE-Datei aufgeführt ist, die dem Programmupdate oder Fix beige packt ist. Der Lizenznehmer bestätigt, dass er die Lizenzvereinbarungen in den NON_TOSHIBA_LICENSE-Dateien gelesen und akzeptiert hat. Wenn der Lizenznehmer die Bedingungen dieser Lizenzvereinbarungen der Dritthersteller nicht akzeptiert, darf er den separat lizenzierten Code nicht nutzen.

Für ein Programm, das der Lizenznehmer unter den Internationalen Nutzungsbedingungen für Programmpakete (IPLA) oder den Internationalen Nutzungsbedingungen für Programme ohne Gewährleistung (ILAN) bezogen hat, gilt Folgendes: Wenn der Lizenznehmer der ursprüngliche Lizenznehmer des Programms ist und die Lizenzvereinbarungen der Dritthersteller nicht akzeptiert, kann er in Übereinstimmung mit den Bedingungen im Abschnitt "Geld-zurück-Garantie" in den beiden oben genannten Toshiba Vereinbarungen und unter Einhaltung der dort angegebenen Frist das Programm zurückgeben.

Hinweis: Ungeachtet der Bedingungen in der Lizenzvereinbarung des Drittherstellers, der Vereinbarung oder einer anderen Vereinbarung zwischen dem Lizenznehmer und Toshiba gilt Folgendes:

- (a) Toshiba stellt den separat lizenzierten Code ohne jede Gewährleistung zur Verfügung;
- (b) Toshiba übernimmt keine Gewährleistung (ausdrücklich oder stillschweigend) für den separat lizenzierten Code, einschließlich, aber nicht beschränkt auf die Gewährleistung für Rechtsmängel, für die Freiheit von Rechten Dritter, für das Recht auf Nichtbeeinträchtigung, für die Handelsüblichkeit und für die Verwendungsfähigkeit für einen bestimmten Zweck;
- (c) Toshiba ist dem Lizenznehmer gegenüber nicht haftbar und übernimmt keine Verpflichtung, ihn für irgendwelche Schäden hinsichtlich des separat lizenzierten Codes schadlos zu halten, zu entschädigen oder Ansprüche abzuwehren; und

(d) Toshiba haftet nicht für unmittelbare, mittelbare oder sonstige Folgeschäden, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Datenverlust, entgangene Gewinne und entgangene Einsparungen hinsichtlich des separat lizenzierten Codes.

Ungeachtet der genannten Ausschlüsse unterliegen die Gewährleistung und Haftung von Toshiba für den separat lizenzierten Code in Deutschland und Österreich ausschließlich den Bedingungen, die in den Toshiba Lizenzvereinbarungen für Deutschland und Österreich angegeben sind.

Hinweis: Toshiba kann für Teile des separat lizenzierten Codes unter Umständen eingeschränkte Unterstützung bereitstellen. Wenn Unterstützung angeboten wird, sind Einzelheiten und zusätzlich geltende Bedingungen in der Lizenzinformation (LI) zu finden.

Diese Liste enthält den separat lizenzierten Code:

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Benchmarking

Der Lizenznehmer darf die Ergebnisse von Benchmarktests des Programms oder seiner Unterkomponenten an Dritte weitergeben, sofern (A) er vollständig offenlegt, welche Methode im Benchmarktest angewendet wurde (zum Beispiel Hardware- und Softwarekonfiguration, Installationsverfahren und Konfigurationsdateien); (B) er den Benchmarktest durchführt, indem er das Programm in der angegebenen Betriebsumgebung unter Verwendung der neuesten anwendbaren Updates, Patches und Fixes ausführt, die für das Programm von Toshiba oder den Drittherstellern, die Toshiba Produkte anbieten ("Dritthersteller"), zur Verfügung gestellt werden; und (C) er alle Anweisungen zur Leistungsverbesserung befolgt und alle bewährten Verfahren (Best Practices) anwendet, die in der Dokumentation des Programms und auf den Toshiba Support Websites für das Programm zu finden sind. Wenn der Lizenznehmer die Ergebnisse von Benchmarktests für das Programm veröffentlicht, haben Toshiba und die Dritthersteller (ungeachtet gegenteiliger Regelungen in irgendeiner Vereinbarung zwischen dem Lizenznehmer und Toshiba oder den Drittherstellern) das Recht, die Ergebnisse von Benchmarktests hinsichtlich der Produkte des Lizenznehmers zu veröffentlichen, vorausgesetzt, Toshiba oder die Dritthersteller erfüllen beim Testen der Produkte des Lizenznehmers die obigen Anforderungen unter (A), (B) und (C).

Ungeachtet des Vorangehenden darf der Lizenznehmer die Ergebnisse von Vergleichstests (Benchmarktests), die für die Outside In Technology durchgeführt wurden, unter keinen Umständen ohne vorherige schriftliche Genehmigung veröffentlichen.

Die obigen Bedingungen für Benchmarking gelten für die folgenden Programme oder Unterkomponenten:

The Websphere Application Server component of the Program.

Installation

"Installation" ist eine Maßeinheit für die Lizenzierung des Programms. Eine Installation ist eine installierte Kopie des Programms auf einer physischen oder virtuellen Platte, die zur Ausführung auf einem Computer bereitgestellt wird. Der Lizenznehmer muss für jede Programminstallation eine Berechtigung erwerben.

Programmspezifische Bedingungen

IBM DB2

Die folgenden Erläuterungen beziehen sich auf die Nutzung der IBM DB2-Edition(en), die im Abschnitt "Unterstützungsprogramme" dieser Lizenzinformation aufgeführt ist/sind:

- Nutzungsbeschränkungen: Nutzung durch Hauptprogramm

"Nutzung durch Hauptprogramm" bedeutet, dass das Unterstützungsprogramm ausschließlich zur Nutzung durch das Hauptprogramm bereitgestellt wird. Weder der Lizenznehmer noch eine Anwendung, ein Programm oder eine Einheit sind berechtigt, direkt auf die Services des Unterstützungsprogramms zuzugreifen oder diese zu nutzen; ausgenommen von dieser Einschränkung ist der Zugriff auf das Unterstützungsprogramm zur Ausführung von Verwaltungsfunktionen für das Unterstützungsprogramm, wie Sicherung, Wiederherstellung und berechtigte Konfiguration.

WEBSHERE APPLICATION SERVER

Zusätzliche Nutzung der Unterstützungsprogramme

Alle Unterstützungsprogramme von WebSphere Application Server V7.0 unterliegen den folgenden Bedingungen, die bei "Keine Metrik" aufgeführt sind:

"Keine Metrik" bedeutet, dass dieses Unterstützungsprogramm auf so vielen Maschinen installiert und von so vielen Personen genutzt werden darf, wie im Rahmen der für dieses Unterstützungsprogramm geltenden Nutzungsbeschränkungen vernünftigerweise erforderlich sind.

Weitere Toshiba Application Server Solutions

Der Lizenznehmer darf den WebSphere Application Server nur dann mit einer WebSphere Application Server Network Deployment-Konfiguration nutzen, wenn die Job Manager-Komponente der "Network Deployment"-Konfiguration verwendet

wird. In diesem Fall kann der Lizenznehmer Verwaltungsagenten für das Programm ausführen, die von einem Network Deployment Job Manager verwaltet werden. Der Lizenznehmer hat keine Berechtigung, mit einer WebSphere Application Server Network Deployment-Konfiguration sonstige Verwaltungsfunktionen für den WebSphere Application Server auszuführen.

Komponenten mit beschränkter Nutzung

Der Lizenznehmer ist berechtigt, ein WebServer Plug-in für mehrere Anwendungsserver für einfaches Load-Balancing und Failover (Lastausgleich und Funktionsübernahme) zu konfigurieren.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΔΕΙΑ ΧΡΗΣΗΣ

Για τα Προγράμματα που περιλαμβάνονται στην παρακάτω λίστα χορηγείται άδεια χρήσης βάσει των ακόλουθων όρων και προϋποθέσεων, επιπλέον των όρων και προϋποθέσεων της Διεθνούς Σύμβαση Άδειας Χρήσης Προγράμματος Z126-6006-00.

Όνομα Προγράμματος: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6
Αριθμός Προγράμματος: 5639-Z01

Υποστηρικτικά Προγράμματα

Το Πρόγραμμα διατίθεται με άδεια χρήσης ως πακέτο πολλαπλών προϊόντων και περιλαμβάνει τα Υποστηρικτικά Προγράμματα που προσδιορίζονται παρακάτω. Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης είναι εξουσιοδοτημένος να εγκαθιστά και να χρησιμοποιεί τα εν λόγω Υποστηρικτικά Προγράμματα μόνο για την υποστήριξη της εκ μέρους του χρήσης του Κύριου Προγράμματος βάσει των όρων της παρούσας Σύμβασης και εντός των ορίων των Αποδείξεων Δικαιώματος για το Πρόγραμμα (εκτός εάν παρέχονται ευρύτερα δικαιώματα σε άλλο σημείο του παρόντος εγγράφου με τίτλο Πληροφορίες για την Άδεια Χρήσης). Η φράση "για την υποστήριξη της εκ μέρους του χρήσης" περιλαμβάνει μόνο εκείνες τις χρήσεις οι οποίες είναι απαραίτητες ή κατά άλλον τρόπο άμεσα συνδεδεμένες με μια εξουσιοδοτημένη χρήση του Κύριου Προγράμματος ή κάποιου άλλου Υποστηρικτικού Προγράμματος εκ μέρους του Δικαιούχου Άδειας Χρήσης. Δεν επιτρέπεται η χρήση των Υποστηρικτικών Προγραμμάτων για οποιονδήποτε άλλο σκοπό. Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν έχει εξουσιοδότηση για τη μεταβίβαση ή μεταπώληση των Υποστηρικτικών Προγραμμάτων χωριστά από το Κύριο Πρόγραμμα. Ένα Υποστηρικτικό Πρόγραμμα μπορεί να συνοδεύεται από όρους άδειας χρήσης και οι εν λόγω όροι, εάν υπάρχουν, διέπουν τη χρήση του εν λόγω Υποστηρικτικού Προγράμματος από το Δικαιούχο Άδειας Χρήσης. Σε περίπτωση αντίθεσης μεταξύ των όρων, οι όροι του παρόντος εγγράφου Πληροφορίες για την Άδεια Χρήσης κατ'εξουσιοδότηση των όρων για το Υποστηρικτικό Πρόγραμμα. Όταν το δικαίωμα του Δικαιούχου Άδειας Χρήσης να χρησιμοποιεί το Πρόγραμμα λήξει ή καταγγελθεί, ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης θα πρέπει να διακόψει τη χρήση και να καταστρέψει ή να επιστρέψει άμεσα όλα τα αντίγραφα των Υποστηρικτικών Προγραμμάτων στο μέρος από το οποίο ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης απέκτησε το Πρόγραμμα. Εάν ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης μεταφόρτωσε (download) τα Υποστηρικτικά Προγράμματα, θα πρέπει να επικοινωνήσει με τη νομική οντότητα από την οποία απέκτησε το Πρόγραμμα. Εάν ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης θέλει να του χορηγηθεί άδεια χρήσης των Υποστηρικτικών Προγραμμάτων για χρήση πέραν των ορίων που καθορίζονται ανωτέρω, ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης πρέπει να επικοινωνήσει με έναν Εκπρόσωπο Πωλήσεων της Toshiba ή με τη νομική οντότητα από την οποία απέκτησε το Πρόγραμμα, ώστε να του χορηγηθεί η απαιτούμενη άδεια χρήσης.

Τα ακόλουθα προγράμματα είναι Υποστηρικτικά Προγράμματα για τα οποία χορηγείται άδεια χρήσης με το Πρόγραμμα:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Απαγορευμένα Λειτουργικά Τμήματα

Παρά τα όσα προβλέπονται σε οποιαδήποτε διάταξη της Σύμβασης, ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν είναι εξουσιοδοτημένος να χρησιμοποιεί οποιοδήποτε από τα ακόλουθα λειτουργικά τμήματα ή λειτουργίες του Προγράμματος:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Πρόγραμμα Περιορισμένης Χρήσης

Αυτό το Πρόγραμμα παρέχεται μόνο για χρήση με το (τα) Κατονομασμένο(-α) Πρόγραμμα(τα) που προσδιορίζονται παρακάτω ή με τις διάδοχες εκδόχές τους. Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιεί αυτό το Πρόγραμμα σε συνάρτηση με οποιοδήποτε άλλο λογισμικό.

- Κατονομασμένο(-α) Πρόγραμμα(τα):
- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
- IBM WebSphere Application Server V7

Πρόγραμμα Περιορισμένης Χρήσης

Αυτό το Πρόγραμμα παρέχεται μόνο για χρήση με τον κατονομασμένο υλικό εξοπλισμό ή την (τις) κατονομασμένη(-ες) σύνθεση(-εις) υλικού εξοπλισμού που προσδιορίζονται παρακάτω ή με τις αναβαθμισμένες εκδοχές τους. Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιεί αυτό το Πρόγραμμα σε συνάρτηση με οποιονδήποτε άλλο υλικό εξοπλισμό.

Κατονομασμένος υλικός εξοπλισμός ή κατονομασμένη(-ες) σύνθεση(-εις) υλικού εξοπλισμού:

IBM xSeries servers

Κώδικας με Χωριστή Άδεια Χρήσης

Οι διατάξεις αυτής της παραγράφου δεν ισχύουν στο βαθμό που θεωρούνται άκυρες ή μη εφαρμόσιμες βάσει του νόμου που διέπει την παρούσα άδεια χρήσης. Κάθε ένα από τα στοιχεία που περιλαμβάνονται στην παρακάτω λίστα θεωρείται "Κώδικας με Χωριστή Άδεια Χρήσης". Για τον Κώδικα της Toshiba με Χωριστή Άδεια Χρήσης χορηγείται άδεια χρήσης στο Δικαιούχο Άδειας Χρήσης βάσει των όρων μίας ή περισσότερων αντίστοιχων συμβάσεων άδειας χρήσης με τρίτες εταιρείες όπως καθορίζονται στο (στα) αρχείο(-α) NON_TOSHIBA_LICENSE που συνοδεύει(-ουν) το Πρόγραμμα. Ανεξαρτήτως οποιωνδήποτε όρων της Σύμβασης ή οποιασδήποτε άλλης σύμβασης που μπορεί να έχει συνάψει ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης με την Toshiba, οι όροι της (των) εν λόγω σύμβασης(-ων) άδειας χρήσης τρίτου μέρους διέπουν τη χρήση όλου του Κώδικα με Χωριστή Άδεια Χρήσης από το Δικαιούχο Άδειας Χρήσης, εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά παρακάτω.

Σε μελλοντικές αναβαθμίσεις ή επιδιορθώσεις του Προγράμματος μπορεί να περιέχεται πρόσθετος Κώδικας με Χωριστή Άδεια Χρήσης. Ο εν λόγω πρόσθετος Κώδικας με Χωριστή Άδεια Χρήσης και οι αντίστοιχες άδειες χρήσης θα προσδιορίζονται σε άλλο αρχείο NON_TOSHIBA_LICENSE που θα συνοδεύει την αναβάθμιση ή επιδιόρθωση του Προγράμματος. Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δηλώνει ότι έχει διαβάσει και συμφωνεί με τις συμβάσεις άδειας χρήσης που περιέχονται στο (στα) αρχείο(-α) NON_TOSHIBA_LICENSE. Εάν ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν συμφωνεί με τους όρους των εν λόγω συμβάσεων άδειας χρήσης τρίτων, ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν έχει το δικαίωμα να χρησιμοποιεί τον Κώδικό με Χωριστή Άδεια Χρήσης.

Για Προγράμματα που αποκτήθηκαν βάσει των όρων της Διεθνούς Σύμβασης Άδειας Χρήσης Προγράμματος (International Program License Agreement – "Σύμβαση IPLA") ή της Διεθνούς Σύμβασης Άδειας Χρήσης για Προγράμματα χωρίς Εγγύηση (International Program License Agreement for Non-Warranted Programs – "Σύμβαση ILAN") και εφόσον ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης είναι ο αρχικός δικαιούχος άδειας χρήσης του Προγράμματος, εάν ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν συμφωνεί με τις συμβάσεις άδειας χρήσης τρίτων, μπορεί να επιστρέψει το Πρόγραμμα σύμφωνα με τους όρους του άρθρου "Εγγύηση Επιστροφής Χρημάτων" της Σύμβασης IPLA ή ILAN της Toshiba και εντός της χρονικής προθεσμίας που ορίζεται στο εν λόγω άρθρο.

Σημείωση: Ανεξαρτήτως οποιωνδήποτε όρων της σύμβασης άδειας χρήσης του τρίτου μέρους, της Σύμβασης και οποιασδήποτε άλλης σύμβασης που μπορεί να έχει συνάψει ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης με την Toshiba:

(α) Η Toshiba παρέχει αυτό τον Κώδικα με Χωριστή Άδεια Χρήσης στο Δικαιούχο Άδειας Χρήσης ΧΩΡΙΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ ΚΑΝΕΝΟΣ ΕΙΔΟΥΣ,

(β) Η Toshiba ΑΠΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΟΠΟΙΩΝΔΗΠΟΤΕ ΡΗΤΩΝ ΚΑΙ ΣΙΩΠΗΡΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΩΝ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ, ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΟΧΙ ΠΕΡΙΟΡΙΣΤΙΚΑ, ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ ΤΙΤΛΟΥ ΚΥΡΙΟΤΗΤΑΣ, ΜΗ ΠΑΡΑΒΙΑΣΗΣ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ Ή ΠΑΡΕΜΒΑΣΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΣΙΩΠΗΡΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟΥΣ ΣΚΟΠΟΥΣ, ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΟΝ ΚΩΔΙΚΑ ΜΕ ΧΩΡΙΣΤΗ ΑΔΕΙΑ ΧΡΗΣΗΣ,

(γ) Η Toshiba δεν φέρει ευθύνη προς το Δικαιούχο Άδειας Χρήσης και δεν θα υποστηρίξει, θα αποζημιώνει ή θα απαλλάσσει το Δικαιούχο Άδειας Χρήσης έναντι οποιωνδήποτε αξιώσεων που απορρέουν από ή σχετίζονται με τον Κώδικα με Χωριστή Άδεια Χρήσης, και

(δ) Η Toshiba δεν φέρει ευθύνη για οποιεσδήποτε άμεσες, έμμεσες, παρεπόμενες, ειδικές ή επακόλουθες ζημίες, ζημίες ηθικής βλάβης ή ποινικές ρήτρες, συμπεριλαμβανομένων, ενδεικτικά και όχι περιοριστικά, της απώλειας δεδομένων, διαφυγουσών οικονομιών και διαφυγόντων κερδών, αναφορικά με τον Κώδικα με Χωριστή Άδεια Χρήσης.

Παρά τους αποκλεισμούς αυτούς, στη Γερμανία και στην Αυστρία η εγγύηση και η ευθύνη της Toshiba για τα Κώδικα με Χωριστή Άδεια Χρήσης διέπονται μόνο από τους αντίστοιχους όρους για τη Γερμανία και την Αυστρία στις συμβάσεις άδειας χρήσης της Toshiba.

Σημείωση: Η Toshiba μπορεί να παρέχει περιορισμένη υποστήριξη για ορισμένα στοιχεία Κώδικα με Χωριστή Άδεια Χρήσης. Εάν διατίθεται τέτοια υποστήριξη, οι λεπτομέρειες και οποιοδήποτε πρόσθετοι όροι που διέπουν την εν λόγω υποστήριξη θα καθορίζονται στο έγγραφο Πληροφορίες για την Άδεια Χρήσης.

Τα ακόλουθα στοιχεία αποτελούν Κώδικα με Χωριστή Άδεια Χρήσης:

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Συγκριτική Αξιολόγηση Απόδοσης (Benchmarking)

Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης μπορεί να αποκαλύψει τα αποτελέσματα οποιασδήποτε συγκριτικής αξιολόγησης απόδοσης του Προγράμματος ή των επιμέρους τμημάτων του σε οποιοδήποτε τρίτο μέρος, υπό τον όρο ότι ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης (Α) αποκαλύπτει δημοσίως την πλήρη μεθοδολογία που χρησιμοποιήθηκε για τη συγκριτική αξιολόγηση απόδοσης (για παράδειγμα: σύνθεση εξοπλισμού και παραμετροποίηση λογισμικού, διαδικασία εγκατάστασης και αρχεία ρυθμίσεων), (Β) διεξάγει τη συγκριτική αξιολόγηση απόδοσης εκτελώντας το Πρόγραμμα στο Καθορισμένο Περιβάλλον Λειτουργίας του με

χρήση των τελευταίων διαθέσιμων ενημερώσεων και επιδιορθώσεων που έχουν διατεθεί για το Πρόγραμμα από την Toshiba ή από τρίτες εταιρείες που παρέχουν προϊόντα Toshiba ("Τρίτα Μέρη"), και (Γ) ακολουθεί οποιαδήποτε οδηγίες περί ρύθμισης απόδοσης και "καλών πρακτικών" που διατίθενται στην τεκμηρίωση του Προγράμματος και στις ιστοσελίδες υποστήριξης της Toshiba για το Πρόγραμμα. Εάν ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δημοσιεύσει τα αποτελέσματα οποιουδήποτε συγκριτικών αξιολογήσεων απόδοσης για το Πρόγραμμα, τότε παρά την ύπαρξη οποιουδήποτε αντίθετου όρου σε οποιαδήποτε σύμβαση που έχει συνάψει ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης με την Toshiba ή οποιαδήποτε Τρίτα Μέρη, η Toshiba και τα Τρίτα Μέρη θα έχουν το δικαίωμα να δημοσιεύουν τα αποτελέσματα συγκριτικών αξιολογήσεων απόδοσης αναφορικά με προϊόντα του Δικαιούχου Άδειας Χρήσης, υπό τον όρο ότι η Toshiba ή τα εν λόγω Τρίτα Μέρη συμμορφώνονται με τις ανωτέρω απαιτήσεις (Α), (Β) και (Γ) κατά τη διεξαγωγή της ανάλυσης των προϊόντων του Δικαιούχου Άδειας Χρήσης.

Παρά τα όσα προβλέπονται ανωτέρω, ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν επιτρέπεται σε καμία περίπτωση να προβαίνει στη δημοσίευση αποτελεσμάτων συγκριτικών αξιολογήσεων απόδοσης (benchmark tests) που εκτελέστηκαν στο Outside In Technology χωρίς προηγούμενη έγγραφη άδεια.

Οι ανωτέρω όροι για τη συγκριτική αξιολόγηση απόδοσης ισχύουν για τα ακόλουθα Προγράμματα ή επιμέρους τμήματα Προγραμμάτων:
The Websphere Application Server component of the Program.

Εγκατάσταση

Εγκατάσταση (Install) είναι μια μονάδα μέτρησης βάσει της οποίας μπορεί να χορηγείται άδεια χρήσης του Προγράμματος. Εγκατάσταση είναι ένα εγκατεστημένο αντίγραφο του Προγράμματος σε ένα φυσικό ή εικονικό δίσκο που διατίθεται για εκτέλεση σε έναν υπολογιστή. Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης πρέπει να αποκτήσει χωριστό δικαίωμα χρήσης για κάθε Εγκατάσταση του Προγράμματος.

Όροι για το Συγκεκριμένο Πρόγραμμα

IBM DB2

Οι παρακάτω διατάξεις διέπουν τη χρήση της έκδοσης ή των εκδόσεων της IBM DB2 που προσδιορίζονται στο άρθρο Υποστηρικτικά Προγράμματα στις παρούσες Πληροφορίες για την Άδεια Χρήσης:

- Περιορισμοί Χρήσης: Χρήση από το Κύριο Πρόγραμμα

"Χρήση από το Κύριο Πρόγραμμα" (Use by Principal Program) σημαίνει ότι το Υποστηρικτικό Πρόγραμμα παρέχεται αποκλειστικά για χρήση από το Κύριο Πρόγραμμα. Ούτε ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης ούτε οποιαδήποτε εφαρμογή, πρόγραμμα ή συσκευή δεν είναι εξουσιοδοτημένη να κάνει απευθείας χρήση ή να αποκτά απευθείας πρόσβαση στις υπηρεσίες του Υποστηρικτικού Προγράμματος. Εξαιρέση αποτελεί η πρόσβαση στο Υποστηρικτικό Πρόγραμμα εκ μέρους του Δικαιούχου Άδειας Χρήσης για την εκτέλεση

διαχειριστικών λειτουργιών για το Υποστηρικτικό Πρόγραμμα, όπως π.χ. εφεδρική αποθήκευση (backup), αποκατάσταση (recovery) και εξουσιοδοτημένη παραμετροποίηση (configuration).

WEBSHERE APPLICATION SERVER

Χρήση Πρόσθετων Υποστηρικτικών Προγραμμάτων

Τα Υποστηρικτικά Προγράμματα του WebSphere Application Server V7.0 υπόκεινται όλα στους παρακάτω όρους "Χωρίς Μετρικό Σύστημα":

"Χωρίς μετρικό σύστημα" (No Metric) σημαίνει ότι αυτό το Υποστηρικτικό Πρόγραμμα μπορεί να εγκατασταθεί σε όσες μηχανές και να χρησιμοποιηθεί από όσα άτομα θεωρείται ευλόγως απαραίτητο στα πλαίσια των περιορισμών χρήσης που ισχύουν για αυτό το Υποστηρικτικό Πρόγραμμα.

Άλλες Λύσεις Toshiba Application Server

Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης είναι εξουσιοδοτημένος να χρησιμοποιεί τη WebSphere Application Server σε μια διάταξη WebSphere Application Server Network Deployment όταν χρησιμοποιεί το λειτουργικό τμήμα Job Manager της διάταξης "Network Deployment", στην οποία περίπτωση ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης μπορεί να κάνει χρήση ρουτινών διαχείρισης (admin agents) που εκτελούνται στο Πρόγραμμα υπό τον έλεγχο ενός Network Deployment Job Manager. Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης δεν είναι εξουσιοδοτημένος να διαχειρίζεται το WebSphere Application Server σε μια διάταξη WebSphere Application Server Network Deployment για οποιονδήποτε άλλο σκοπό.

Λειτουργικά Τμήματα Περιοριστικής Χρήσης

Ο Δικαιούχος Άδειας Χρήσης είναι εξουσιοδοτημένος να παραμετροποιήσει ένα WebServer Plugin σε περισσότερους από έναν εξυπηρετητές εφαρμογών με σκοπό την απλή εξισορρόπηση φορτίων (load balancing) και αυτόματη μεταγωγή (failover).

INFORMASI LISENSI

Program-program yang tercantum di bawah ini diberi lisensi berdasarkan syarat dan ketentuan berikut ini selain syarat dan ketentuan dari Perjanjian Lisensi Program Internasional Z126-6006-00.

Nama Program: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Nomor Program: 5639-Z01

Program Pendukung

Program diberi lisensi sebagai sebuah paket multiproduk dan termasuk Program-program Pendukung yang diidentifikasi di bawah ini. Pemegang Lisensi berhak untuk memasang dan menggunakan Program-program Pendukung tersebut hanya untuk mendukung penggunaan Pemegang Lisensi atas Program Utama berdasarkan Perjanjian ini dan dalam batas-batas Bukti Kepemilikan untuk Program (kecuali apabila hak-hak yang lebih luas ditetapkan di suatu tempat dalam dokumen Informasi Lisensi ini). Frasa "untuk mendukung penggunaan Pemegang Lisensi" hanya akan termasuk penggunaan-penggunaan tersebut yang diperlukan atau dengan cara lain, yang terkait secara langsung dengan penggunaan yang diberi lisensi atas Program Utama dan Program Pendukung lainnya. Program-program Pendukung tidak dapat digunakan untuk tujuan lainnya. Pemegang Lisensi tidak berhak untuk mentransfer atau memasarkan kembali Program-program Pendukung secara terpisah dari Program Utama. Program Pendukung dapat disertai dengan syarat-syarat lisensi, dan syarat-syarat tersebut, apabila ada, berlaku untuk penggunaan Pemegang Lisensi atas Program Pendukung. Apabila terdapat ketidaksesuaian, syarat-syarat dalam dokumen Informasi tentang Lisensi ini menggantikan syarat-syarat Program Pendukung. Pada saat hak Pemegang Lisensi untuk menggunakan Program habis waktunya atau berakhir, Pemegang Lisensi harus berhenti menggunakan, memusnahkan atau segera mengembalikan semua salinan dari Program-program Pendukung kepada pihak yang darinya Pemegang Lisensi memperoleh Program. Apabila Pemegang Lisensi telah mengunduh Program-program Pendukung, Pemegang Lisensi sebaiknya menghubungi pihak yang darinya Pemegang Lisensi memperoleh Program. Apabila Pemegang Lisensi ingin memberi lisensi untuk Program-program Pendukung untuk digunakan melampaui batas-batas yang tercantum di atas, hubungi Perwakilan Penjualan Toshiba atau pihak yang darinya Pemegang Lisensi memperoleh Program untuk mendapatkan lisensi yang sesuai.

Berikut ini adalah Program-program Pendukung yang diberi lisensi bersama dengan Program:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)

- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Komponen yang Dilarang

Meskipun terdapat ketentuan dalam Perjanjian, Pemegang Lisensi tidak berhak untuk menggunakan salah satu komponen atau fungsi berikut ini dari Program: Storage Optimization Feature (of IBM DB2)

Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)

Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)

Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)

Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Program untuk Penggunaan Terbatas

Program ini dipasok hanya untuk digunakan dengan Program(-program) yang Diberi Nama yang telah diidentifikasi di bawah ini atau para penerus mereka. Pemegang Lisensi dilarang menggunakan Program ini terkait dengan setiap perangkat lunak lainnya.

Program(-program) yang Diberi Nama:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

IBM WebSphere Application Server V7

Program untuk Penggunaan Terbatas

Program ini dipasok hanya untuk digunakan dengan perangkat keras atau konfigurasi(-konfigurasi) perangkat keras yang diberi nama yang telah diidentifikasi di bawah ini atau peningkatan-peningkatan perangkat keras dan konfigurasi perangkat keras tersebut. Pemegang Lisensi dilarang menggunakan Program ini terkait dengan perangkat keras lainnya.

Perangkat keras atau konfigurasi(-konfigurasi) perangkat keras yang diberi nama: IBM xSeries servers

Kode Berlisensi Terpisah

Ketentuan-ketentuan ayat ini tidak berlaku sepanjang ketentuan-ketentuan tersebut dianggap tidak sah atau tidak dapat diberlakukan berdasarkan undang-undang yang mengatur lisensi ini. Masing-masing komponen yang tercantum di bawah ini dianggap sebagai "Kode Berlisensi Terpisah". Kode Berlisensi Terpisah Toshiba dilisensikan kepada Pemegang Lisensi berdasarkan syarat-syarat perjanjian lisensi pihak ketiga yang berlaku yang tercantum dalam file(-file) NON_LISENSI_TOSHIBA yang menyertai Program. Meskipun terdapat syarat-syarat dalam Perjanjian, atau setiap perjanjian lainnya yang dapat dimiliki oleh Pemegang Lisensi dengan Toshiba, syarat-syarat perjanjian lisensi pihak ketiga tersebut mengatur penggunaan Pemegang Lisensi atas semua Kode Berlisensi Terpisah kecuali apabila disebutkan lain di bawah ini.

Pembaruan-pembaruan atau perbaikan-perbaikan Program di masa yang akan datang dapat memuat Kode Berlisensi Terpisah tambahan. Kode Berlisensi Terpisah tambahan tersebut dan lisensi-lisensi terkait tercantum dalam file NON_LISENSI_TOSHIBA lainnya yang menyertai pembaruan atau perbaikan Program. Pemegang Lisensi mengakui bahwa Pemegang Lisensi telah membaca dan menyetujui perjanjian-perjanjian lisensi yang terdapat dalam file(-file) NON_LISENSI_TOSHIBA. Apabila Pemegang Lisensi tidak menyetujui syarat-syarat perjanjian lisensi pihak ketiga ini, Pemegang Lisensi tidak dapat menggunakan Kode Berlisensi Terpisah.

Untuk Program-program yang diperoleh berdasarkan Perjanjian Lisensi Program Internasional (International Program License Agreement) ("IPLA") atau Perjanjian Lisensi Program Internasional untuk Program Tanpa Garansi (International Program License Agreement for Non Warranted Program) ("ILAN") dan Pemegang Lisensi adalah pemegang lisensi asli Program, apabila Pemegang Lisensi tidak setuju dengan perjanjian-perjanjian lisensi pihak ketiga, Pemegang Lisensi dapat mengembalikan Program sesuai dengan syarat-syarat, dan dalam batas-batas waktu yang ditetapkan yang dinyatakan dalam, pasal "Jaminan Uang Kembali" Perjanjian IPLA atau ILAN Toshiba.

Catatan: Meskipun terdapat syarat dalam perjanjian lisensi pihak ketiga, Perjanjian, atau perjanjian lainnya yang dapat dimiliki oleh Pemegang Lisensi dengan Toshiba:

- (a) Toshiba memberikan Kode Berlisensi Terpisah ini kepada Pemegang Lisensi TANPA GARANSI APA PUN;
- (b) Toshiba MELEPASKAN SETIAP DAN SEMUA JAMINAN DAN KETENTUAN SECARA TEGAS DAN TERSIRAT TERMASUK, TETAPI TIDAK TERBATAS PADA, GARANSI KEPEMILIKAN, JAMINAN TIDAK ADANYA PELANGGARAN ATAU CAMPUR TANGAN SERTA JAMINAN DAN KETENTUAN SECARA TERSIRAT TENTANG KELAYAKAN UNTUK

DIPERJUALBELIKAN DAN KESESUAIAN UNTUK TUJUAN TERTENTU,
TERKAIT DENGAN KODE BERLISENSI TERPISAH;

(c) Toshiba tidak bertanggung jawab kepada Pemegang Lisensi, dan tidak akan membela, memberikan ganti rugi kepada, atau membebaskan Pemegang Lisensi atas setiap tuntutan yang timbul dari atau terkait dengan Kode Berlisensi Terpisah; dan

(d) Toshiba tidak bertanggung jawab atas setiap ganti rugi langsung, tak langsung, tambahan, khusus, biasa, hukuman atau sebab-akibat termasuk, tetapi tidak terbatas pada, kehilangan data, simpanan, dan laba yang terkait dengan Kode Berlisensi Terpisah.

Meskipun terdapat pengecualian-pengecualian ini, di Jerman dan Austria, jaminan dan kewajiban Toshiba untuk Kode Berlisensi Terpisah diatur hanya oleh syarat masing-masing yang berlaku untuk Jerman dan Austria dalam perjanjian-perjanjian lisensi Toshiba.

Catatan: Toshiba dapat memberikan dukungan yang terbatas untuk beberapa Kode Berlisensi Terpisah. Apabila dukungan tersebut tersedia, rincian dan setiap syarat tambahan yang terkait dengan dukungan tersebut akan dicantumkan dalam dokumen Informasi Lisensi.

Berikut ini adalah Kode Berlisensi Terpisah:

For IBM WEBSPPHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Penentuan Tolok Ukur

Pemegang Lisensi dapat mengungkapkan hasil-hasil pengujian tolok ukur Program atau subkomponen-subkomponennya kepada pihak ketiga dengan ketentuan bahwa Pemegang Lisensi (A) mengungkapkan metodologi secara lengkap yang digunakan dalam pengujian tolok ukur (sebagai contoh: penyusunan perangkat keras dan perangkat lunak, prosedur pemasangan, dan file-file konfigurasi) kepada publik, (B) melaksanakan pengujian tolok ukur Pemegang Lisensi yang menjalankan Program dalam Lingkungan Operasi yang Ditetapkannya dengan menggunakan pembaruan-pembaruan, tambahan-tambahan, dan perbaikan-perbaikan terbaru yang berlaku yang tersedia untuk Program dari Toshiba atau para pihak ketiga yang memberikan produk-produk Toshiba ("Para Pihak Ketiga"), dan (C) mengikuti setiap dan semua petunjuk tentang perbaikan kinerja sistem dan "praktik-praktik terbaik" yang tersedia dalam dokumentasi Program dan di situs web dukungan Toshiba untuk Program. Apabila Pemegang Lisensi mempublikasikan hasil-hasil dari pengujian tolok ukur untuk Program, maka meskipun terdapat hal-hal yang menetapkan sebaliknya dalam setiap perjanjian antara Pemegang Lisensi dan Toshiba atau Para Pihak Ketiga, Toshiba dan Para Pihak Ketiga akan memiliki hak untuk mempublikasikan hasil-hasil pengujian tolok ukur yang terkait dengan

produk-produk Pemegang Lisensi dengan ketentuan bahwa Toshiba atau Para Pihak Ketiga mematuhi persyaratan (A), (B), dan (C) di atas dalam pengujiannya atas produk-produk Pemegang Lisensi.

Meskipun terdapat ketentuan-ketentuan di atas, dalam keadaan bagaimanapun juga Pemegang Lisensi tidak dapat mempublikasikan hasil-hasil pengujian tolok ukur yang dijalankan dalam Teknologi Pengubah Format (Outside In Technology) Oracle tanpa adanya izin tertulis sebelumnya.

Syarat-syarat penentuan tolok ukur di atas berlaku atas Program-program atau subkomponen-subkomponen berikut ini:

The Websphere Application Server component of the Program.

Pemasangan

Pemasangan adalah unit ukuran yang olehnya Program dapat diberi lisensi. Pemasangan adalah salinan Program yang dipasang di disket dalam bentuk fisik atau maya yang disediakan untuk dijalankan di komputer. Pemegang Lisensi harus mendapatkan kepemilikan untuk masing-masing Pemasangan Program.

Syarat-syarat unik Program

IBM DB2

Hal-hal berikut ini berlaku untuk penggunaan edisi(-edisi) IBM DB2 yang ditetapkan dalam Pasal Program Pendukung pada Informasi tentang Lisensi ini:

- Batasan Penggunaan: Penggunaan berdasarkan Program Utama

"Penggunaan berdasarkan Program Utama" adalah bahwa Program Pendukung diberikan secara eksklusif untuk digunakan berdasarkan Program Utama. Tidak ada satu Pemegang Lisensi atau aplikasi, program, atau alat apa pun yang berhak menggunakan atau mengakses secara langsung layanan-layanan Program Pendukung kecuali Pemegang Lisensi dapat mengakses Program Pendukung untuk melaksanakan fungsi-fungsi administratif untuk Program Pendukung seperti cadangan, pemulihan, dan konfigurasi yang sah.

SERVER APLIKASI LINGKUNGAN WEB (WEBSHERE APPLICATION SERVER)

Penggunaan Program Pendukung Tambahan

Program-program Pendukung Websphere Application Server V7.0 semua tunduk kepada syarat-syarat "Tanpa Metrik" berikut ini:

"Tanpa Metrik" adalah bahwa Program Pendukung ini dapat dipasang di mesin dalam jumlah sebanyak mungkin dan digunakan oleh orang dalam jumlah sebanyak mungkin yang diperlukan secara wajar dalam batasan-batasan penggunaan yang berlaku untuk Program Pendukung ini.

Solusi Toshiba Application Server Lainnya

Pemegang Lisensi hanya berhak menggunakan Websphere Application Server dengan konfigurasi Websphere Application Server Network Deployment dengan menggunakan komponen Pengelola Pekerjaan dari konfigurasi "Network Deployment" di mana Pemegang Lisensi dapat memiliki agen-agen administrasi yang menjalankan Program yang dikelola oleh Pengelola Pekerjaan (Job Manager) Network Deployment. Pemegang Lisensi tidak berhak mengelola WebSphere Application Server dengan konfigurasi WebSphere Application Server Network Deployment untuk tujuan lainnya apa pun

Komponen untuk Penggunaan yang Dibatasi

Pemegang Lisensi berhak mengatur Plugin Server Web (WebServer Plugin) untuk beberapa server aplikasi untuk tujuan penyeimbangan beban dan pengalihan operasi yang sederhana.

INFORMAZIONI RELATIVE ALLA LICENZA

I Programmi descritti di seguito sono forniti in licenza in base alle seguenti clausole e condizioni che integrano quelle di Accordo Internazionale di Licenza di Programmi Z126-6006-00.

Nome Programma: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Numero Programma: 5639-Z01

Programmi di Supporto

Il Programma è concesso in licenza come pacchetto multi-prodotto ed include i Programmi di Supporto identificati di seguito. Il licenziatario può installare ed utilizzare tali Programmi di Supporto solo per supportare il proprio utilizzo del Programma Principale in base a questo Accordo ed entro i limiti delle Prove di Titolarità per il Programma (salvo laddove siano concessi diritti più ampi altrove in questo documento di Informazioni di Licenza). L'espressione "per supportare il proprio utilizzo" include solo quegli utilizzi che sono necessari o in altro modo direttamente correlati ad un uso autorizzato del Programma Principale o di un altro Programma di Supporto. I Programmi di Supporto non possono essere utilizzati per altri scopi. Il licenziatario non può trasferire o rivendere i Programmi di Supporto separatamente dal Programma Principale. Un Programma di Supporto può essere accompagnato da clausole di licenza e tali clausole, se esistenti, si applicano all'utilizzo di quel Programma di Supporto da parte del licenziatario. In caso di conflitto, le clausole di questo documento di Informazioni relative alla Licenza prevarranno sulle clausole del Programma di Supporto. Una volta scaduti o terminati i diritti di utilizzo del Programma, il licenziatario deve interromperne l'uso, distruggere o rimandare prontamente indietro tutte le copie dei Programmi di Supporto alla parte da cui il licenziatario ha acquisito il Programma. Se il licenziatario ha scaricato i Programmi di Supporto, dovrà contattare la parte da cui ha acquisito il Programma. Se il licenziatario desidera concedere in licenza i Programmi di Supporto affinché vengano utilizzati oltre i limiti di quanto consentito sopra, dovrà contattare un Rappresentante vendite Toshiba o la società da cui ha acquisito il Programma per ottenere la licenza appropriata.

Di seguito i Programmi di Supporto concessi in licenza con il Programma:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)

- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Componenti vietate

Nonostante quanto dichiarato nell'Accordo, il licenziatario non può utilizzare nessuna delle seguenti componenti o funzioni del Programma:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Programma ad utilizzo limitato

Questo Programma è fornito solo per essere utilizzato con i Programmi Stabiliti identificati di seguito o i loro successori. Al licenziatario è vietato utilizzare questo Programma insieme ad altro software.

Programmi Stabiliti:

- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
- IBM WebSphere Application Server V7

Programma ad utilizzo limitato

Questo Programma è fornito solo per essere utilizzato con l'hardware stabilito o le configurazioni hardware definite di seguito o i loro aggiornamenti. Al licenziatario è vietato utilizzare questo Programma insieme ad altro hardware.

Hardware stabilito o configurazioni hardware:

- IBM xSeries servers

Codice concesso in licenza separatamente

Le dichiarazioni di questo paragrafo non si applicano laddove ritenute invalide o inapplicabili in base alle norme che regolano la presente licenza. Ciascuna delle componenti elencate di seguito viene considerata "Codice concesso in licenza separatamente". Il Codice concesso in licenza separatamente di Toshiba è concesso in

licenza al licenziatario in base alle clausole dell'accordo di licenza di terze parti applicabile stabilite nei file NON_TOSHIBA_LICENSE che accompagnano il Programma. Nonostante le clausole dell'Accordo, o di qualsiasi altro accordo stipulato dal licenziatario con Toshiba, le clausole di tali accordi di licenza di terze parti regoleranno l'utilizzo di tutto il Codice concesso in licenza separatamente da parte del licenziatario salvo quanto diversamente dichiarato di seguito.

Futuri aggiornamenti o fix al Programma possono contenere ulteriore Codice concesso in licenza separatamente. Tale Codice concesso in licenza separatamente aggiuntivo e le relative licenze sono elencati in un altro file NON_TOSHIBA_LICENSE che accompagna l'aggiornamento o fix al Programma. Il licenziatario conferma di aver letto e accetta gli accordi di licenza contenuti nei file NON_TOSHIBA_LICENSE. Se il licenziatario non accetta le clausole di questi accordi di licenza di terze parti, non potrà utilizzare il Codice concesso in licenza separatamente.

Per i Programmi acquisiti in base all'IPLA (International Program License Agreement) o all'ILAN (International Program License Agreement for Non Warranted Program) e il licenziatario è il licenziatario iniziale del Programma, se il licenziatario non accetta gli accordi di licenza di terze parti, il licenziatario potrà restituire il Programma in conformità con le clausole della sezione "Garanzia di rimborso", e all'interno dei tempi specificati stabiliti, dell'IPLA o dell'Accordo ILAN Toshiba.

Nota: Nonostante le clausole dell'Accordo di licenza di terze parti, dell'Accordo o di qualsiasi altro accordo stipulato dal licenziatario con Toshiba e fatti salvi i limiti inderogabili di legge:

- (a) Toshiba fornisce questo Codice concesso in licenza separatamente al licenziatario SENZA GARANZIE DI ALCUN TIPO;
- (b) Toshiba NON FORNISCE ALCUNA GARANZIA E CONDIZIONE ESPRESSA E IMPLICITA INCLUSE, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO, GARANZIE DI TITOLARITA', FUNZIONAMENTO ININTERROTTO O SENZA INTERFERENZE E GARANZIE IMPLICITE E CONDIZIONI DI COMMERCIALITÀ ED IDONEITÀ PER UNO SCOPO PARTICOLARE, RELATIVAMENTE AL CODICE CONCESSO IN LICENZA SEPARATAMENTE;
- (c) Toshiba non è responsabile nei confronti del licenziatario, e non difenderà, indennizzerà o proteggerà il licenziatario da qualsiasi pretesa derivante dal Codice concesso in licenza separatamente o ad esso relativa; e
- (d) Toshiba non è responsabile per alcun danno diretto, indiretto, incidentale o consequenziale, inclusi a titolo di esempio, perdita di dati, perdita di risparmi o mancati profitti, relativi al Codice concesso in licenza separatamente.

Nonostante tali esclusioni, in Germania ed Austria, la garanzia e responsabilità di Toshiba per il Codice concesso in licenza separatamente è regolata solo dalle clausole rispettivamente applicabili alla Germania e all'Austria negli accordi di licenza Toshiba.

Nota: Toshiba può fornire supporto limitato per determinato Codice concesso in licenza separatamente. Se tale supporto è disponibile, i dettagli e qualsiasi clausola aggiuntiva relativi a tale supporto saranno presentati nel documento di Informazioni relative alla Licenza.

I seguenti sono Codici concessi in licenza separatamente:

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Test di verifica delle prestazioni (Benchmarking)

Il licenziatario può divulgare i risultati di qualsiasi test di verifica delle prestazioni del Programma o delle sue sottocomponenti a terze parti a condizione che (A) divulghi pubblicamente l'intera metodologia utilizzata per effettuare il test di verifica (ad esempio, impostazione hardware e software, procedura di installazione e file di configurazione), (B) esegua il test di verifica del Programma nell'Ambiente Operativo Specificato che utilizza gli ultimi aggiornamenti applicabili, le patch e le fix disponibili per il Programma da parte di Toshiba o delle terze parti che forniscono i prodotti Toshiba ("Terze Parti"), e (C) segua tutte le raccomandazioni relative alla messa a punto delle prestazioni e alle "migliori procedure" disponibili nella documentazione del Programma e sui siti web di supporto Toshiba per il Programma. Se il licenziatario pubblica i risultati di qualsiasi test di verifica per il Programma, allora, nonostante quanto stabilito nell'accordo stipulato con Toshiba o le Terze Parti, Toshiba e le Terze Parti avranno il diritto di pubblicare i risultati dei test di verifica delle prestazioni relativi ai prodotti del licenziatario a condizione che Toshiba o le Terze Parti rispettino i requisiti (A), (B) e (C) sopra esposti nel test dei prodotti del licenziatario.

Nonostante quanto dichiarato in precedenza, in nessun caso il licenziatario può pubblicare i risultati di test di verifica delle prestazioni eseguiti sulla Outside In Technology senza previo consenso scritto.

Le suddette clausole relative ai test di verifica si applicano ai seguenti Programmi o sottocomponenti:

The Websphere Application Server component of the Program.

Installazione

Un'Installazione è l'unità di misura per cui il Programma può essere concesso in licenza. Un'Installazione è una copia installata del Programma su un disco virtuale o fisico reso disponibile per essere eseguito su un computer. Il licenziatario deve ottenere una titolarità per ogni Installazione del Programma.

Disposizioni specifiche al Programma

IBM DB2

Quanto segue si applica all'utilizzo delle edizioni di IBM DB2 specificate nella sezione Programmi di Supporto di queste Informazioni di Licenza:

- Limitazioni all'Uso: Utilizzo dal Programma Principale

Per "Utilizzo dal Programma Principale" si intende che il Programma di Supporto è fornito solo per essere utilizzato dal Programma Principale. Né il licenziatario né qualsiasi applicazione, programma o dispositivo sono autorizzati ad utilizzare o accedere direttamente al Programma di Supporto per eseguire funzioni amministrative per il Programma di Supporto come backup, recovery e configurazione autorizzata.

WEBSPPHERE APPLICATION SERVER

Utilizzo dell'altro Programma di Supporto

I Programmi di Supporto di WebSphere Application Server V7.0 sono tutti soggetti alle seguenti clausole "Nessuna Metrica":

Per "Nessuna Metrica" si intende che il Programma di Supporto può essere installato su tutte le macchine e utilizzato da tutte le persone ragionevolmente necessarie all'interno delle limitazioni di utilizzo che si applicano a questo Programma di Supporto.

Altre Soluzioni per Toshiba Application Server

Il licenziatario può solo utilizzare WebSphere Application Server con una configurazione WebSphere Application Server Network Deployment quando utilizza la componente Job Manager della configurazione "Network Deployment", in tal caso può far eseguire admin agents sul Programma gestito da un Network Deployment Job Manager. Il licenziatario non può gestire WebSphere Application Server con una configurazione WebSphere Application Server Network Deployment per altri scopi.

Componenti ad utilizzo limitato

Il licenziatario può configurare un WebServer Plugin per più server dell'applicazione allo scopo di semplice load balancing e failover.

ライセンス情報

以下に表示されている「プログラム」には、プログラムのご使用条件 Z126-6006-00 および次の追加条件に基づいて使用権が許諾されます。

プログラム名: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

プログラム番号: 5639-Z01

従プログラム

本「プログラム」は、複数の製品のパッケージとして使用許諾され、以下で特定される従プログラムを含みます。ライセンシーは、本使用条件に基づく本「プログラム」のライセンス証書の範囲内で、ライセンシーによる主プログラムの使用をサポートする目的のみ、従プログラムを導入し使用することができます。ただし、本ライセンス情報で、別途、より広範な権利が与えられる場合を除きます。「ライセンシーによる主プログラムの使用をサポートする目的」という文言は、主プログラムもしくは他の従プログラムの許諾に基づく使用において必要となる、または直接関係する使用のみを意味します。従プログラムは、他のいかなる目的にも使用することはできません。ライセンシーは、従プログラムを主プログラムから分離して移転または再販することはできません。従プログラムには、使用条件が付随している場合があります。使用条件が付随している場合には、それらはライセンシーの従プログラムの使用に適用されます。齟齬がある場合は、本ライセンス情報の条件が、従プログラムの使用条件より優先するものとします。ライセンシーの「プログラム」の使用権が終了した場合、従プログラムおよびそのすべての複製物の使用を直ちに中止し、破棄、または調達元へ返却するものとします。従プログラムをダウンロードした場合は、調達元へ連絡するものとします。ライセンシーが、上記制限がない従プログラムの使用許諾を得るには、Toshiba 営業担当員または調達元へ連絡し、適切な使用権を取得するものとします。

以下は「プログラム」により使用許諾される従プログラムです。

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)

- IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

使用禁止コンポーネント

本使用条件のいかなる規定にかかわらず、ライセンシーは、以下の「プログラム」のコンポーネントまたは機能のいずれも使用することができません。

Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

使用制限付きプログラム

本「プログラム」は、以下に示す Named プログラム、またはその後継プログラムと共に使用する目的に限り提供されます。ライセンシーは、本「プログラム」を他のソフトウェアと関連して使用することはできません。

Named プログラム:
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
IBM WebSphere Application Server V7

使用制限付きプログラム

「プログラム」は、以下の指定ハードウェアもしくはハードウェア構成、またはそれらのアップグレードと共に使用する目的に限り提供されます。ライセンシーは、「プログラム」を他のハードウェアと関連して使用することはできません。

指定ハードウェアまたはハードウェア構成:
IBM xSeries servers

別途使用許諾されるコード

本項の条項が、適用法により無効または履行強制ができないとされた場合、当該条項は適用されません。下記コンポーネントはそれぞれ、「別途使用許諾されるコード」と見なされます。Toshiba の別途使用許諾されるコードは「プログラム」に添付される NON_TOSHIBA_LICENSE ファイルに記載されている該当する第三者の使用条件の条項に基づいてライセンシーに使用許諾されます。本使用条件またはライセンシーが Toshiba との間で取り交わしたその他の契約にかかわらず、下記に別段の記載がない限り、かかる第三者の使用条件の条項が、すべての別途使用許諾されるコードの使用に適用されます。

将来の「プログラム」の更新版もしくはフィックスには、別途使用許諾されるコードが追加される場合があります。追加された別途使用許諾されるコードおよび関連する使用権は、「プログラム」の更新版もしくはフィックスに添付される NON_TOSHIBA_LICENSE ファイルに記載されます。ライセンシーは、NON_TOSHIBA_LICENSE ファイルに含まれている使用許諾契約を読み、同意したものとみなされます。これらの第三者の使用許諾契約の条項に同意しない限り、ライセンシーは別途使用許諾されるコードを使用することはできません。

ライセンシーが最初の使用権取得者であり Toshiba プログラムのご使用条件 (以下「IPLA」といいます。) もしくは Toshiba プログラムのご使用条件 (保証適用外プログラム用) (以下「ILAN」といいます。) に基づいて取得した「プログラム」について、第三者の使用許諾契約に同意しない場合には、IPLAまたは ILANの「解約可能期間」の条項に従って「プログラム」を返却することができます。

注: 第三者の使用条件、本使用条件またはライセンシーが Toshiba との間で取り交わしたその他の条件にかかわらず、以下の各号が適用されます。

- (a) Toshiba はライセンシーに別途使用許諾されるコードを提供しますが、いかなる保証も提供しません。
- (b) Toshiba は、別途使用許諾されるコードに関して、法律上の瑕疵担保責任を含め、第三者の権利の不侵害の保証、商品性の保証、特定目的適合性の保証、権原の保証を含むすべての明示または黙示のいかなる保証責任も負わないものとします。
- (c) Toshiba は、別途使用許諾されるコードに起因する、または別途使用許諾されるコードに関するいかなる請求についても、ライセンシーを防御することなく、ライセンシーに対していかなる賠償責任または補償責任も負わないものとします。
- (d) Toshiba は、データの喪失、節約すべかりし費用および逸失利益など別途使用許諾されるコードに関するいかなる直接的、間接的、特別、偶発的、懲罰的、あるいは結果的損害に対しても責任を負わないものとします。

ドイツおよびオーストリアにおいては、これらの免責にかかわらず、「別途使用許諾されるコード」に対する Toshiba の保証および賠償責任は、Toshiba 使用許諾条件中のドイツおよびオーストリアに適用されるそれぞれの条項にのみ従うものとします。

注: Toshiba は、別途使用許諾されるコードに対して、制限付きサポートを提供する場合があります。かかるサポートが提供される場合、そのサポートに関わる詳細、および追加の使用条件は、本ライセンス情報に記載されるものとします。

以下は、別途使用許諾されるコードです。

For IBM WEBSPPHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

ベンチマーク

ライセンシーは、「プログラム」またはそのサブコンポーネントのベンチマーク・テストの結果を、任意の第三者に開示することができます。ただし、(A) ベンチマーク・テストで使用した方法 (例えば、ハードウェアおよびソフトウェアのセットアップ、導入手順および構成ファイル) を公開し、(B) 「プログラム」に対する Toshiba または Toshiba 製品を提供する第三者 (以下「第三者」といいます。) から提供される最新の適用可能な更新、パッチ、修正が適用された所定の稼働環境で「プログラム」を実行してベンチマーク・テストを行い (C) 「プログラム」の資料ならびに Toshiba がサポートする「プログラム」用の ウェブサイトで提供されているすべてのパフォーマンス・チューニングおよび最良の方法に従うことを条件とするものとします。ライセンシーが「プログラム」コンポーネントに関し、なんらかのベンチマーク・テストの結果を公開した場合、Toshiba または第三者は、ライセンシーと Toshiba または第三者の間のいかなる取り決めにも拘束されず、ライセンシーの成果物のテストにおいて上記 (A)、(B)、(C) の要件に従うことを条件として、ライセンシーの成果物に関するベンチマーク・テストの結果を公開することができるものとします。

前述にかかわらず、いかなる状況においても、ライセンシーは事前に書面による許可を得ることなく、Oracle Outside In Technology で稼働するベンチマーク・テストの結果を開示することはできません。

上記ベンチマークの条件は、以下の「プログラム」またはサブコンポーネントに適用されます。

The Websphere Application Server component of the Program.

インストール

インストールは、「プログラム」が使用許諾される際の単位です。インストールとは、コンピューター上での実行に使用可能な物理ディスクまたは仮想ディスク上に導入された「プログラム」のコピーをいいます。ライセンシーは、「プログラム」のインストールごとに、使用権を取得してください。

特記事項

IBM DB2

以下は、本ライセンス情報の従プログラムの項で規定される版の IBM DB2 の使用に適用されます。

- 使用制限: 主プログラムによる使用

「主プログラムによる使用」とは、従プログラムが、主プログラムによる使用のためにのみ提供されることを意味します。従プログラムのサービスは、ライセンシーおよびすべてのアプリケーション、プログラム、またはデバイスによる、直接の使用またはアクセスが許可されていません。ただし、ライセンシーは、バックアップ、リカバリ、および許可された構成などの従プログラムの管理業務を実行するためにのみ従プログラムにアクセスすることができます。

WEBSPHERE APPLICATION SERVER

追加の従プログラムの使用

WebSphere Application Server V7.0 の従プログラムは、すべて以下の「課金単位なし」の条件に従うものとします。

「課金単位なし」とは、この従プログラムを、従プログラムに適用される使用制限の範囲内で、従プログラムを必要とする合理的な人数に対し、必要な数の機械上に導入することができることを意味します。

その他の Toshiba Application Server Solutions

ライセンスは、Network Deployment 構成の Job Manager コンポーネントを使用する際に、WebSphere Application Server Network Deployment 構成で WebSphere Application Server を使用することのみが許諾されています。その場合、ライセンスは、Network Deployment Job Manager が管理する「プログラム」上で admin エージェントを稼働させることができます。ライセンスは、その他の目的で WebSphere Application Server Network Deployment 構成で WebSphere Application Server を管理することはできません。

使用制限付きコンポーネント

ライセンスは、シンプル・ロード・バランシングおよびフェイルオーバーを目的として複数のアプリケーション・サーバーに WebServer Plugin を設定することができます。

라이선스 정보

아래에 나열된 프로그램은 국제 프로그램 라이선스 계약 Z126-6006-00 외에 다음 조건에 의거하여 라이선스가 부여됩니다.

프로그램 이름: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

프로그램 번호: 5639-Z01

보조 프로그램

본 프로그램은 다중 제품 패키지로 라이선스가 부여되며 본 프로그램에는 아래 보조 프로그램이 포함되어 있습니다. 라이선스 사용자는 본 계약 및 본 프로그램 라이선스 증서의 제한 범위 내에서(본 라이선스 정보 문서에서 더 많은 권리를 제공한 경우는 제외) 주 프로그램의 사용을 지원하기 위해서만 해당 보조 프로그램을 설치하고 사용할 수 있습니다. "사용을 지원하기 위해"에서 사용이란 라이선스가 부여된 주 프로그램 또는 다른 보조 프로그램을 사용하는 데 필요하거나 직접적으로 관련이 있는 사용만 의미합니다. 기타 다른 용도를 위해서는 보조 프로그램을 사용할 수 없습니다. 라이선스 사용자는 주 프로그램과 별도로 보조 프로그램을 양도하거나 재판매할 수 없습니다. 보조 프로그램에는 라이선스 조항이 포함되어 있을 수 있으며 라이선스 사용자가 보조 프로그램을 사용하는 경우 해당 조항이 적용됩니다. 계약 조항이 상충하는 경우에는 라이선스 정보 문서의 조항이 보조 프로그램 조항에 우선하여 적용됩니다. 본 프로그램에 대한 사용 권한이 만료되거나 해지된 경우, 라이선스 사용자는 보조 프로그램의 모든 사본을 사용 중단하거나 파괴하거나 프로그램 구입처에 즉시 반환해야 합니다. 라이선스 사용자가 보조 프로그램을 다운로드한 경우에는 프로그램 구입처에 연락해야 합니다. 상기한 제한 범위를 넘어서 보조 프로그램을 사용하고자 하는 경우에는 Toshiba 판매 담당자나 프로그램 구입처에 문의하여 필요한 라이선스를 취득해야 합니다.

본 프로그램과 함께 라이선스가 부여된 보조 프로그램은 다음과 같습니다.

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)

- IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

사용이 금지된 구성요소

본 계약의 임의의 조항에도 불구하고, 라이선스 사용자는 다음에 있는 본 프로그램의 모든 구성요소 또는 기능을 사용할 수 없습니다.

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

제한 사용(Limited Use) 프로그램

본 프로그램은 아래에 지정된 프로그램이나 후속 프로그램과 함께 사용하기 위한 용도로만 제공됩니다. 기타 다른 소프트웨어와 연계해서는 본 프로그램을 사용할 수 없습니다.

지정된 프로그램:

- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
- IBM WebSphere Application Server V7

제한 사용(Limited Use) 프로그램

본 프로그램은 아래 지정된 하드웨어나 하드웨어 구성 또는 관련 업그레이드와 함께 사용하기 위한 용도로만 제공됩니다. 라이선스 사용자는 기타 다른 하드웨어와 관련해서는 본 프로그램을 사용할 수 없습니다.

지정된 하드웨어 또는 하드웨어 구성:

- IBM xSeries servers

별도로 라이선스가 부여된 코드

본 조항의 규정은 본 라이선스에 적용되는 법률에 준해서 유효하지 않거나 시행이 불가능할 경우에는 적용되지 않습니다. 아래 나열된 각 구성요소는 "별도로 라이선스가 부여된 코드"로 간주됩니다. Toshiba은 라이선스 사용자에게 본 프로그램의 NON_TOSHIBA_LICENSE 파일에서 명시한 해당 제3자 라이선스 계약의 조항에 의거하여 별도로 라이선스가 부여된 코드를 제공합니다. 본 계약 또는 라이선스 사용자와 Toshiba 간의 기타 모든 계약의 조항에도 불구하고, 아래에서 달리 명시하지 않는 한 별도로 라이선스가 부여된 코드의 사용에 대해서는 이러한 제3자 라이선스 계약의 조항이 적용됩니다.

향후 프로그램의 업데이트나 수정판에는 추가된 별도로 라이선스가 부여된 코드가 포함될 수 있습니다. 이와 같이 추가된 별도로 라이선스가 부여된 코드 및 관련 라이선스는 본 프로그램의 업데이트 또는 수정판에 있는 다른 NON_TOSHIBA_LICENSE 파일에 명시됩니다. 라이선스 사용자는 NON_TOSHIBA_LICENSE 파일에 들어 있는 라이선스 계약을 읽고 이에 동의했음을 인정합니다. 라이선스 사용자가 이러한 제3자 라이선스 계약의 조항에 동의하지 않으면 별도로 라이선스가 부여된 코드를 사용할 수 없습니다.

국제 프로그램 라이선스 계약(IPLA)이나 무보증 프로그램에 대한 국제 프로그램 라이선스 계약(ILAN)에 의거하여 취득한 프로그램의 경우 그리고 라이선스 사용자가 본 프로그램의 최초 라이선스 사용자인 경우, 라이선스 사용자가 제3자 라이선스 계약에 동의하지 않으면 IPLA 또는 ILAN Toshiba 계약에 명시된 "환불 보증" 조항에 따라 명시된 기간 내에 프로그램을 반환할 수 있습니다.

주: 제3자 라이선스 계약, 본 계약 또는 라이선스 사용자와 Toshiba 간의 기타 모든 계약의 조건에도 불구하고, 다음 조건이 적용됩니다.

- (a) Toshiba은 일체의 보증없이 별도로 라이선스가 부여된 코드를 라이선스 사용자에게 제공 합니다.
- (b) Toshiba은 별도로 라이선스가 부여된 코드에 대한 소유권, 타인의 권리 비침해에 대한 보증 및 상품성 및 특정 목적에의 적합성에 대한 묵시적 보증과 조건을 포함하여(단, 이에 한하지 않음) 명시적이거나 묵시적인 일체의 보증 및 조건을 제공하지 않습니다.
- (c) Toshiba은 별도로 라이선스가 부여된 코드와 관련된 어떠한 배상 청구에 대해서도 라이선스 사용자에게 대해 책임을 지거나 라이선스 사용자를 방어하거나 면책하지 않습니다.
- (d) Toshiba은 별도로 라이선스가 부여된 코드와 관련하여 기대했던 이익 및 비용 절감이 실현되지 못함으로 인해 발생한 손해, 데이터 분실로 인한 손해를 포함하여, 직접 손해, 간접 손해, 부수적 손해, 특별 손해, 징벌적 손해 또는 결과적 손해에 대해 일체 책임을 지지 않습니다.

이러한 제외사항에도 불구하고, 독일과 오스트리아의 경우에는 별도로 라이선스가 부여된 코드에 대한 Toshiba의 보증 및 책임과 관련하여 Toshiba 라이선스 계약 조항 중 독일과 오스트리아에 적용할 수 있는 개별 조항만 적용합니다.

주: Toshiba은 별도로 라이선스가 부여된 코드 일부에 대하여 제한적인 지원을 제공할 수 있습니다. 이러한 지원이 제공되는 경우에는 라이선스 정보 문서에 자세한 지원 사항과 추가 조항을 명시합니다.

다음은 별도로 라이선스가 부여된 코드입니다.
For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7
JACL 1.3.1
HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

벤치마킹

라이선스 사용자는 (A) 벤치마크 테스트에 사용한 모든 방법(하드웨어 및 소프트웨어 설정, 설치 절차 및 구성 파일 등)을 공개적으로 공표하고 (B) Toshiba 또는 Toshiba 제품을 제공하는 제3자(이하 "제3자")로부터 구할 수 있는 적용 가능한 본 프로그램의 최신 업데이트, 패치 및 수정판을 사용하는 명시된 운영 환경에서 본 프로그램을 실행하여 벤치마크 테스트를 수행하고 (C) 본 프로그램의 문서 및 본 프로그램의 Toshiba 지원 웹 사이트에서 사용 가능한 모든 성능 조정 및 "best practices" 지침을 따르는 경우에 한해 임의의 제3자에게 본 프로그램 또는 그 하위 구성요소의 벤치마크 테스트 결과를 공표할 수 있습니다. 라이선스 사용자가 본 프로그램에 대한 벤치마크 테스트 결과를 공표하는 경우에는 라이선스 사용자와 Toshiba 또는 제3자 간의 어떠한 계약에도 불구하고, Toshiba 또는 제3자가 위에서 언급한 (A), (B), (C)의 요구사항에 따라 라이선스 사용자의 제품을 테스트하는 경우에 한해 Toshiba 및 제3자는 라이선스 사용자의 제품에 대한 벤치마크 테스트 결과를 공표할 수 있습니다.

상기한 조항에도 불구하고, 어떠한 경우에도 라이선스 사용자는 사전 서면 허가 없이 Outside In Technology에 대한 벤치마크 테스트의 결과를 공개할 수 없습니다.

상기 벤치마킹 조항은 다음 프로그램 또는 하위 구성요소에 적용됩니다.

The WebSphere Application Server component of the Program.

설치

설치(Install)는 본 프로그램의 라이선스가 부여되는 측정 단위입니다. 설치는 컴퓨터에서 실행할 수 있도록 제공된 물리적 디스크나 가상 디스크에 설치되어 있는 본 프로그램의 사본입니다. 라이선스 사용자는 본 프로그램의 각 설치에 대한 권한을 취득해야 합니다.

프로그램 고유 조항

IBM DB2

본 라이선스 정보의 보조 프로그램 조항에 명시된 IBM DB2 에디션을 사용하는 경우 다음 조항이 적용됩니다.

- 사용 제한사항: 주 프로그램(Principal Program)에 의한 사용

"주 프로그램에 의한 사용"이란 보조 프로그램이 주 프로그램에 의해 사용되는 목적으로만 제공된다는 것을 의미합니다. 라이선스 사용자가 보조 프로그램에 액세스하여 백업, 복구, 허가된 구성 등의 보조 프로그램에 대한 관리 기능을 수행하는 경우를 제외하고, 라이선스 사용자 및 모든 애플리케이션, 프로그램 또는 디바이스는 보조 프로그램의 서비스를 직접 사용하거나 액세스할 수 없습니다.

WEBSHERE APPLICATION SERVER

추가 보조 프로그램 사용

WebSphere Application Server V7.0의 모든 보조 프로그램에는 다음 "별도의 체계 없음" 조항이 적용됩니다.

"별도의 체계 없음"이란 본 보조 프로그램에 적용되는 사용 제한사항의 범위 내에서 필요한 수의 기계에 보조 프로그램을 설치하고 필요한 수의 사용자가 해당 보조 프로그램을 사용할 수 있다는 의미입니다.

기타 IBM Application Server 솔루션

라이선스 사용자는 Network Deployment Job Manager가 관리하는 본 프로그램에서 관리 에이전트를 실행할 수 있는 "Network Deployment" 구성의 Job Manager 구성요소를 사용하는 경우에만 WebSphere Application Server Network Deployment 구성에서 WebSphere Application Server를 사용할 수 있습니다. 기타 다른 용도를 위해서는 WebSphere Application Server Network Deployment 구성에서 WebSphere Application Server를 관리할 수 없습니다.

용도가 제한된 구성요소

라이센스 사용자는 단순 로드 밸런싱 및 오류 복구 용도로 다중 응용프로그램 서버에 WebServer 플러그인을 구성할 수 있습니다.

LICENCIJOS INFORMACIJA

Toliau nurodytos Programos licencijuojamos pagal šias ir Tarptautinė programos licencinė sutartis Z126-6006-00 sąlygas.

Programos pavadinimas: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Programos numeris: 5639-Z01

Pagalbinės programos

Programa yra licencijuojama kaip kelių produktų paketas ir apima toliau nurodytas Pagalbines programas. Licenciatas įgaliotas diegti ir naudoti tokias Pagalbines programas tik Licencianto Pagrindinės programos naudojimui palaikyti pagal šią Sutartį, kaip nurodyta Programos Teisių suteikimo dokumente (nebent šiame Licencijos informacijos dokumente yra suteiktos platesnės teisės). Frazė „palaikyti Licencianto naudojimą“ apima tik tą naudojimą, kuris reikalingas ar kitaip tiesiogiai susijęs su Pagrindinės ar kitos Pagalbinės Programos licencijuotu naudojimui. Pagalbinių programų negalima naudoti jokiam kitam tikslui. Licenciatas nėra įgaliotas perduoti arba perparduoti Pagalbinių programų atskirai nuo Pagrindinės Programos. Pagalbinė programa gali būti pateikiama su licencijos sąlygomis ir šios sąlygos, jei tokių yra, taikomos Pagalbinę programą naudojančiam Licenciatui. Įvykus ginčui šiame Licencijos informacijos dokumente pateiktos sąlygos pakeičia Pagalbinės programos sąlygas. Kai Licencianto teisė naudoti Programą baigiasi arba nutraukiama, Licenciatas privalo nutraukti naudojimą, sunaikinti arba nedelsdamas gražinti visas Pagalbinių Programų kopijas šaliai, iš kurios Licenciatas įsigijo Programą. Jeigu Licenciatas Pagalbines Programas atsiųsiuntė, jis turi susisiekti su šalimi, iš kurios Licenciatas įsigijo Programą. Jei Licenciatas nori licencijuoti Pagalbines programas naudoti ilgiau, nei nurodyta anksčiau, norėdami gauti atitinkamą licenciją, kreipkitės į Toshiba pardavimo atstovą arba šalį, iš kurios Licenciatas įsigijo Programą.

Toliau išvardytos kartu su Programa licencijuotos Pagalbinės programos:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)

- IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Draudžiami komponentai

Nepaisant jokių šios Sutarties nuostatų, Licenciatas neturi teisės naudoti jokių toliau nurodytų Programos komponentų arba funkcijų:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Ribotojo naudojimo Programa

Ši Programa pateikiama tik naudoti su toliau nurodyta (-omis) Programa (-omis) ar jų vėlesnėmis versijomis. Licenciatui draudžiama naudoti šią Programą kartu su bet kokia kita programine įranga.

- Nurodyta (-os) Programa (-os):
- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
- IBM WebSphere Application Server V7

Ribotojo naudojimo Programa

Ši Programa pateikiama naudoti tik su toliau nurodyta technine įranga arba techninės įrangos konfigūracija (-omis) ar jų naujiniais. Licenciatui draudžiama naudoti šią Programą kartu su bet kokia kita technine įranga.

- Nurodyta techninė įranga arba techninės įrangos konfigūracija (-jos):
- IBM xSeries servers

Atskirai licencijuotas kodas

Šios dalies nuostatos netaikomos ta apimtimi, kai jos laikomos negaliojančios arba netaikytinos atsižvelgiant į įstatymą, kuriuo remiasi ši licencija. Visi toliau išvardyti komponentai vadinami „Atskirai licencijuotu kodu“. Toshiba Atskirai licencijuotas kodas yra licencijuotas Licenciatui remiantis taikomomis trečiosios šalies licencijos sutarties (-čių) sąlygomis, kurios išdėstytos kartu su Programa pateikiamame faile (-uose) NON_TOSHIBA_LICENSE. Nepaisant šios Sutarties sąlygų arba kitos sutarties, kurią Licenciatas gali turėti su Toshiba, tokios trečiosios šalies licencijos sutarties (-čių) sąlygos, jei toliau nenurodyta kitaip, apibrėžia, kaip naudoti visus Licenciatas Atskirai licencijuotus kodus.

Būsimuose Programos naujinimuose arba taisymuose gali būti papildomų Atskirai licencijuotų kodų. Tokie papildomi Atskirai licencijuoti kodai ir susijusios licencijos išvardijami kitame

NON_TOSHIBA_LICENSE faile, kuris pateikiamas su Programos naujinimu arba taisymu. Licenciatas patvirtina, kad Licenciatas perskaitė ir sutinka su licencijos sutartimis, kurios yra NON_TOSHIBA_LICENSE faile (-uose). Jei Licenciatas nesutinka su šiomis trečiosios šalies licencijos sutarčių sąlygomis, Licenciatas negali naudoti Atskirai licencijuoto kodo.

Jei Programos įsigytos pagal Tarptautinę programos licencijos sutartį („IPLA“) arba Tarptautinę programos licencijos sutartį, skirtą negarantinei programai („ILAN“) ir Licenciatas yra pradinis Programos licenciatas, jei licenciatas nesutinka su trečiosios šalies licencijos sutarčių sąlygomis, Licenciatas turi grąžinti Programą pagal IPLA arba ILAN Toshiba sutarties „Pinigų grąžinimo garantijos“ skyriuje nurodytą laiką ir sąlygas.

Pastaba: nepaisant jokių trečiosios šalies sutarties, Sutarties ar kitos sutarties, kurią Licenciatas gali sudaryti su Toshiba, sąlygų:

- (a) Toshiba pateikia Licenciatui Atskirai licencijuotą kodą NETAIKYDAMA JOKIŲ GARANTIJŲ;
- (b) Toshiba PANEIGIA BET KOKIAS IR VISAS SU ATSKIRAI LICENCIJUOTU KODU SUSIJUSIAS APIBRĖŽTAS IR NUMANOMAS GARANTIJAS IR SĄLYGAS, ĮSKAITANT, BET NEAPSIRIBOJANT, PAVADINIMO, NEPAŽEIDŽIAMUMO AR ĮSIKIŠIMO GARANTIJAS IR NUMANOMAS TINKAMUMO PREKYBAI IR TAM TIKRAM TIKSLUI GARANTIJAS BEI SĄLYGAS;
- (c) Toshiba nėra įsipareigoję Licenciatui ir negins, neatylgins žalos ar nelaikys nekaltu dėl visų ieškinių, tiesiogiai arba netiesiogiai susijusių su Atskirai licencijuotu kodu; ir
- (d) Toshiba neatsako už jokus su Atskirai licencijuotu kodu susijusius tiesioginius, netiesioginius, atsitiktinius, ypatingus, pavyzdinius, baudžiamuosius ar priešastinius nuostolius, įskaitant, bet neapsiribojant, prarastus duomenis, prarastas santaupas ir prarastą pelną.

Nepaisant šių išimčių, Vokietijoje ir Austrijoje Toshiba garantijas ir įsipareigojimus, susijusius su Atskirai licencijuotu kodu, lemia tik atitinkamos Vokietijai ir Austrijai taikomos sąlygos, nurodytos Toshiba kliento sutartyje.

Pastaba: Toshiba gali teikti kai kurių Atskirai licencijuotų kodų ribotą palaikymą. Jei toks palaikymas teikiamas, išsami informacija ir papildomos tokio palaikymo sąlygos nurodomos dokumente „Licencijos informacija“.

Toliau išvardyti Atskirai licencijuoti kodai:

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Kontrolinis testas

Licenciatas gali atskleisti Programos arba jos pakomponenčių kontrolinio testo rezultatus trečiajai šaliai, jei Licenciatas (A) viešai atskleidžia visą kontroliniame teste naudotą metodiką (pavyzdžiui, techninės ir programinės įrangos nustatymas, diegimo procedūrą ir konfigūravimo failus), (B) atlieka Licenciatu kontrolinį testą vykdydamas programą numatytoje veikimo

aplinkoje, naudodamas naujausius taikomus naujinimus, pataisais ir taisymus, kuriuos pateikia Toshiba arba Toshiba produktus teikiančios trečiosios šalys („Trečiosios šalys“) ir (C) vykdo bet kokias ir visas veikimo reguliavimo ir geros praktikos rekomendacijas, kurios pateiktos Programos dokumentacijoje ir Programai skirtose Toshiba palaikymo svetainėse. Jei Licenciatas paskelbia bet kokius Programos kontrolinio testo rezultatus, nepaisant to, kad sutartyje tarp Licencianto ir Toshiba arba trečiųjų šalių gali būti numatyta kitaip, Toshiba ir Trečiosios šalys turės teisę paskelbti kontrolinių testų rezultatus, susijusius su Licencianto produktais, jei Toshiba arba Trečiosios šalys atitiks Licencianto produktų testavimo reikalavimus nurodytus (A), (B) ir (C) punktuose anksčiau.

Nepaisant anksčiau nurodytų sąlygų, Licenciatas, neturėdamas raštiško sutikimo, jokiais aplinkybėmis negali skelbti „Oracle Outside In Technology“ kontrolinio testo vykdymo rezultatų.

Anksčiau nurodytos kontrolinio testo sąlygos taikomos šioms Programoms arba pakomponenčiams:

The Websphere Application Server component of the Program.

Įdiegtis

Įdiegtis yra matavimo vienetas, kuriuo remiantis gali būti licencijuojama ši Programa. Įdiegtis – tai fiziniame arba virtualiajame diske įdiegta Programos kopija, kurią galima vykdyti kompiuteryje. Licenciatas privalo įsigyti teises kiekvienai Programos Įdiegčiai.

Unikalios programos sąlygos

IBM DB2

Toliau nurodytos sąlygos taikomos šio Licencijos informacijos dokumento skyriuje „Pagalbinės programos“ nurodyto (-ų) IBM DB2 leidimo (-ų) naudojimui:

- Naudojimo apribojimai: naudoja Pagrindinė programa

„Naudoja Pagrindinė programa“ reiškia, kad Pagalbinė programa suteikiama naudoti išskirtinai tik Pagrindinei programai. Nei Licenciatas, nei jokia taikomoji programa, programa ar įrenginys nėra įgalioti tiesiogiai naudoti Pagalbinės programos paslaugų arba gauti prieigą prie jų. Licenciatas gali gauti prieigą prie Pagalbinės programos tik tam, kad galėtų vykdyti Pagalbinės programos administravimo funkcijas, pvz., kurti atsargines kopijas, atkurti ir atlikti įgaliotąją konfigūraciją.

WEBSHERE APPLICATION SERVER

Papildomos Pagalbinės programos naudojimas

Visoms „WebSphere Application Server V7.0“ Pagalbinėms programoms taikomos šios „Be apskaitos“ sąlygos:

„Be apskaitos“ reiškia, kad šią Pagalbinę programą, laikantis Pagalbinei programai taikomų naudojimo apribojimų, galima diegti tokiaje skaičiuje įrenginių ir ją gali naudoti tiek asmenų, kiek pagrįstai reikia.

Kiti Toshiba programos serverio sprendimai

Kai Licenciatas naudoja „Network Deployment“ konfigūracijos komponentą „Job Manager“, jis yra įgaliotas „WebSphere Application Server“ naudoti tik su „WebSphere Application Server Network Deployment“ konfigūracija. Tokiu būdu Programoje veiks administratoriaus agentai, valdomi „Network Deployment“ konfigūracijos komponento „Job Manager“. Licenciatas nėra įgaliotas valdyti „WebSphere Application Server“ su „WebSphere Application Server Network Deployment“ konfigūracija jokių kitų tikslų.

Ribotojo naudojimo komponentai

Licenciatas turi teisę konfigūruoti „WebServer“ priedą keliuose taikomųjų programų serveriuose apkrovos išlyginimo ir permetimo tikslais.

INFORMACJE LICENCYJNE

Wymienione poniżej Programy są licencjonowane na poniższych warunkach, które uzupełniają warunki Międzynarodowa Umowa Licencyjna na Program Z126-6006-00.

Nazwa Programu: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Numer Programu: 5639-Z01

Programy Wspierające

Program jest licencjonowany w postaci pakietu wieloproduktowego, zawierającego Programy Wspierające określone poniżej. Licencjodawca jest upoważniony do zainstalowania i używania takich Programów Wspierających jedynie w celu umożliwienia Licencjodawcy używania Programu Głównego na mocy niniejszej Umowy i w zakresie ograniczeń nakładanych przez dokumenty Proof of Entitlement dla Programu (chyba że w innej części niniejszego dokumentu "Informacje Licencyjne" oferowane są szersze uprawnienia). Fraza "w celu umożliwienia Licencjodawcy używania" obejmuje jedynie te zastosowania, które są niezbędne do licencjonowanego używania Programu Głównego lub innego Programu Wspierającego albo bezpośrednio związane z takim licencjonowanym używaniem. Programów Wspierających nie można wykorzystywać do jakichkolwiek innych celów. Licencjodawca nie jest upoważniony do przenoszenia ani odsprzedaży Programów Wspierających oddzielnie od Programu Głównego. Do Programu Wspierającego mogą być dołączone warunki licencji. W takim przypadku warunki te mają zastosowanie do używania takiego Programu Wspierającego przez Licencjodawcę. W przypadku sprzeczności między warunkami niniejszych Informacji licencyjnych a warunkami licencji Programu Wspierającego znaczenie rozstrzygające mają warunki niniejszych Informacji licencyjnych. Kiedy prawo Licencjodawcy do korzystania z Programu wygaśnie lub zostanie mu wypowiedziane, Licencjodawca musi zaprzestać korzystania z Programów Wspierających oraz zniszczyć lub niezwłocznie zwrócić wszystkie ich egzemplarze do strony, od której Licencjodawca nabył Program. Jeśli Licencjodawca pobrał Programy Wspierające, powinien skontaktować się ze stroną, od której nabył Program. Jeśli Licencjodawca zamierza licencjonować Programy Wspierające w celu używania nieobjętego ograniczeniami wyszczególnionymi powyżej, powinien skontaktować się z przedstawicielem handlowym Toshiba lub z podmiotem, od którego nabył Program, w celu uzyskania odpowiedniej licencji.

Poniżej wymieniono Programy Wspierające licencjonowane z Programem:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)

- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Komponenty zabronione

Bez względu na jakiegokolwiek postanowienie Umowy, Licencjobiorca nie jest upoważniony do używania żadnych z następujących komponentów lub funkcji Programu:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Ograniczenia dotyczące używania Programu

Program ten jest dostarczany jedynie w celu używania z Określonymi Programami zidentyfikowanymi poniżej lub ich kolejnymi wersjami. Licencjobiorcy nie wolno używać tego Programu w połączeniu z żadnym innym oprogramowaniem.

Określone Programy:

- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
- IBM WebSphere Application Server V7

Ograniczenia dotyczące używania Programu

Program ten jest dostarczany jedynie w celu używania z określonym sprzętem lub konfiguracjami sprzętu zidentyfikowanymi poniżej lub ich aktualizacjami. Licencjobiorcy nie wolno używać tego Programu w połączeniu z żadnym innym sprzętem.

Określony sprzęt lub konfiguracje sprzętu:

- IBM xSeries servers

Kod Licencjonowany Oddzielnie

Postanowienia niniejszego akapitu nie mają zastosowania w zakresie, w jakim są nieważne lub niewykonalne na mocy prawa, któremu podlega niniejsza licencja. Każdy z wymienionych poniżej komponentów uznawany jest za "Kod Licencjonowany Oddzielnie". Kod Licencjonowany Oddzielnie Toshiba jest licencjonowany na rzecz Licencjobiorcy na warunkach

stosownej umowy lub umów licencyjnych osób trzecich, przedstawionych w pliku (plikach) NON_TOSHIBA_LICENSE dołączonym (dołączonych) do Programu. Bez względu na jakiegokolwiek inne warunki Umowy lub jakiegokolwiek innej umowy z Toshiba, używanie całego Kodu Licencjonowanego Oddzielnie podlega warunkom takiej umowy licencyjnej osoby trzeciej (takich umów licencyjnych osób trzecich), chyba że poniższe warunki stanowią inaczej.

Przyszłe aktualizacje lub poprawki do Programu mogą zawierać dodatkowy Kod Licencjonowany Oddzielnie. Takie dodatkowe komponenty Kodu Licencjonowanego Oddzielnie oraz związane z nimi licencje są wymienione w kolejnym pliku NON_TOSHIBA_LICENSE dołączonym do aktualizacji lub poprawki do Programu. Licencjobiorca potwierdza, że zapoznał się z treścią umów licencyjnych zawartych w pliku lub plikach NON_TOSHIBA_LICENSE i wyraził na nie zgodę. Jeśli Licencjobiorca nie wyrazi zgody na warunki tych umów licencyjnych osób trzecich, wówczas nie będzie mógł używać Kodu Licencjonowanego Oddzielnie.

W przypadku Programów nabytych na warunkach Międzynarodowej Umowy Licencyjnej na Program (International Program License Agreement, zwanej dalej "IPLA") lub Międzynarodowej Umowy Licencyjnej na Programy nieobjęte Gwarancją (International Program License Agreement for Non Warranted Program, zwanej dalej "ILAN"), jeśli Licencjobiorca nie wyrazi zgody na umowy licencyjne osób trzecich, wówczas może zwrócić Program zgodnie z warunkami paragrafu "Gwarancja zwrotu pieniędzy" umowy z Toshiba (IPLA lub ILAN), z uwzględnieniem określonych tam ram czasowych.

Uwaga: Bez względu na jakiegokolwiek warunki umów licencyjnych z osobami trzecimi, niniejszej Umowy czy też jakiegokolwiek innej umowy, jaką Licencjobiorca mógł zawrzeć z Toshiba:

- (a) Toshiba dostarcza Licencjobiorcy niniejszy Kod Licencjonowany Oddzielnie BEZ UDZIELANIA JAKICHKOLWIEK GWARANCJI (W TYM TAKŻE RĘKOJMI);
- (b) Toshiba NIE UDZIELA JAKICHKOLWIEK GWARANCJI (W TYM TAKŻE RĘKOJMI) I NIE USTALA JAKICHKOLWIEK WARUNKÓW, WYRAŹNYCH CZY DOMNIEMANYCH, A W SZCZEGÓLNOŚCI NIE UDZIELA GWARANCJI PRAWA WŁASNOŚCI, NIENARUSZANIA PRAW OSÓB TRZECICH LUB NIEINGEROWANIA W NIE, DOMNIEMANYCH GWARANCJI I WARUNKÓW PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ ANI TEŻ PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU W ODNIESIENIU DO KOMPONENTÓW KODU LICENCJONOWANEGO ODDZIELNIE;
- (c) Toshiba nie ponosi wobec Licencjobiorcy odpowiedzialności za jakiegokolwiek roszczenia wynikające z używania Kodu Licencjonowanego Oddzielnie lub z nim związane ani też nie będzie zabezpieczać ani bronić Licencjobiorcy przed takimi roszczeniami oraz;
- (d) Toshiba nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody bezpośrednie, pośrednie, uboczne, szczególne, szkody, których nie można było przewidzieć przy zawieraniu umowy oraz szkody związane z naruszeniem dóbr osobistych, w tym w szczególności utratę danych czy spodziewanych korzyści, w odniesieniu do Kodu Licencjonowanego Oddzielnie.

Bez względu na powyższe zastrzeżenia w Niemczech i w Austrii gwarancja i odpowiedzialność Toshiba w odniesieniu do Kodu Licencjonowanego Oddzielnie podlega jedynie odpowiednim warunkom umów licencyjnych Toshiba dla Niemiec i Austrii.

Uwaga: Toshiba może świadczyć usługi wsparcia w ograniczonym zakresie dla określonych komponentów Kodu Licencjonowanego Oddzielnie. Jeśli wsparcie takie będzie dostępne, szczegółowe informacje o nim oraz dodatkowe dotyczące go warunki zostaną przedstawione w dokumencie "Informacje licencyjne".

Poniżej wymieniono elementy Kodu Licencjonowanego Oddzielnie:

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Testy porównawcze

Licencjobiorca może ujawnić wyniki jakichkolwiek testów porównawczych Programu lub jego podkomponentów jakimkolwiek osobom trzecim pod warunkiem, że Licencjobiorca (A) publicznie ujawni pełną metodologię wykorzystaną w teście porównawczym (na przykład konfigurację sprzętu i oprogramowania, procedurę instalacji i pliki konfiguracyjne), (B) przeprowadzi test porównawczy uruchamiając Program w Określonym Środowisku Pracy, używając najnowszych aktualizacji i poprawek dostępnych dla Programu, oferowanych przez Toshiba lub przez osoby trzecie dostarczające produkty Toshiba (zwane dalej "Osobami Trzecimi") oraz (C) będzie postępować zgodnie ze wszelkimi wytycznymi dotyczącymi strojenia wydajności i "najlepszych procedur", dostępnymi w dokumentacji Programu oraz na stronach WWW Toshiba odnoszących się do Programu. Jeśli Licencjobiorca opublikuje wyniki jakichkolwiek testów porównawczych dla Programu, wówczas bez względu na stanowiące inaczej zapisy jakiegokolwiek umowy między Użytkownikiem a Toshiba lub Osobami Trzecimi, Toshiba lub Osoby Trzecie będą mieć prawo do publikowania wyników testów porównawczych produktów Licencjobiorcy, pod warunkiem przestrzegania przez Toshiba lub Osoby Trzecie powyższych wymagań (A), (B) i (C) przy testowaniu produktów Licencjobiorcy.

Bez względu na powyższe warunki, w żadnych okolicznościach Licencjobiorca nie może publikować wyników testów porównawczych Outside In Technology firmy Oracle bez uprzedniej pisemnej zgody.

Powyższe warunki dotyczące testów porównawczych mają zastosowanie do następujących Programów lub podkomponentów:

The Websphere Application Server component of the Program.

Instalacja

Instalacja to jednostka miary, według której licencjonowany jest Program. Instalacja to zainstalowany egzemplarz Programu na dysku fizycznym lub wirtualnym, który można uruchamiać na komputerze. Licencjobiorca musi nabyć uprawnienie dla każdej Instalacji Programu.

Warunki specyficzne dla Programów

IBM DB2

Poniższe warunki mają zastosowanie do używania wersji IBM DB2 wyszczególnionych w paragrafie "Programy Wspierające" niniejszego dokumentu "Informacje Licencyjne":

- Ograniczenia używania: Używanie przez Program Główny

"Używanie przez Program Główny" oznacza, że Program Wspierający udostępniany jest wyłącznie na użytek Programu Głównego. Ani Licencjobiorca, ani żadna aplikacja, program czy urządzenie nie są upoważnione do bezpośredniego dostępu do usług Programu Wspierającego, z wyjątkiem tego, że Licencjobiorca może uzyskiwać dostęp do Programu Wspierającego w celu wykonywania funkcji administracyjnych dla Programu Wspierającego, takich jak tworzenie i odtwarzanie kopii zapasowych oraz autoryzowana konfiguracja.

WEBSHERE APPLICATION SERVER

Dodatkowe używanie Programu Wspierającego

Wszystkie Programy Wspierające WebSphere Application Server, wersja 7.0 podlegają następującym warunkom ("Brak"):

"Brak" oznacza, że ten Program Wspierający może być zainstalowany na tylu maszynach i używany przez tylu użytkowników, jak będzie to niezbędne w rozsądnym zakresie i z uwzględnieniem ograniczeń w używaniu, jakie mają do niego zastosowanie.

Inne rozwiązania Toshiba Application Server

Licencjobiorca jest upoważniony do używania WAS jedynie w połączeniu z konfiguracją WebSphere Application Server Network Deployment, przy używaniu komponentu Job Manager wchodzącego w skład konfiguracji "Network Deployment". W takim przypadku Licencjobiorca może uruchamiać agenty administratora na Programie zarządzanym przez Network Deployment Job Manager. Licencjobiorca nie jest upoważniony do zarządzania WAS za pomocą konfiguracji WebSphere Application Server Network Deployment w jakimkolwiek innym celu.

Ograniczone używanie komponentów

Licencjobiorca jest upoważniony do konfigurowania wtyczki WebServer Plugin dla wielu serwerów aplikacji, w celu prostego równoważenia obciążenia i przełączania awaryjnego.

INFORMAÇÕES DA LICENÇA

Os Programas listados abaixo são licenciados sob os/ao abrigo dos termos e condições a seguir, além daqueles do Contrato Internacional de Licença de Programa Z126-6006-00.

Nome do Programa: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Número do Programa: 5639-Z01

Programas de Suporte

O Programa está licenciado como um pacote de multi-produto e inclui os Programas de Suporte identificados abaixo. O Licenciado está autorizado a instalar e usar tais Programas de Suporte apenas para suportar o uso do Programa Principal pelo Licenciado sob este/ao abrigo deste Contrato/Acordo e dentro dos limites das Provas de Titularidade para o Programa (salvo se forem fornecidos direitos mais amplos em qualquer ou parte deste documento de Informação sobre Licença). A frase "para suportar o uso pelo Licenciado" incluiria apenas aqueles usos necessários ou, de alguma maneira, relacionados diretamente/directamente com um uso licenciado do Programa Principal ou com outro Programa de Suporte. Os Programas de Suporte não podem ser usados para qualquer outro propósito/fim. O Licenciado não está autorizado a transferir ou recomercializar os Programas de Suporte separados do Programa Principal. Um Programa de Suporte pode ser acompanhado pelos termos de licença, e tais termos, se houver algum, se aplicam ao uso desse Programa de Suporte pelo Licenciado. Em caso de conflito, os termos presentes neste documento de Informação sobre a Licença suplantam os termos do Programa de Suporte.

Quando expira ou termina o direito do Licenciado de usar o Programa, o Licenciado deve descontinuar o uso, destruir ou devolver de imediato todas as cópias dos Programas de Suporte para o terceiro do qual o Licenciado adquiriu o Programa. Se o Licenciado tiver feito download dos Programas de Suporte, o Licenciado deve entrar em contato/contacto com o terceiro do qual o Licenciado adquiriu o Programa. Se o Licenciado deseja licenciar os Programas de Suporte para qualquer uso além dos limites definidos acima, deve entrar em contato/contacto com um Representante de Vendas Toshiba ou com o terceiro do qual o Licenciado adquiriu o Programa para obter a licença apropriada.

A seguir estão os Programas de Suporte que são licenciados com o Programa:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)

- Administrative Scripting (no metrics)

- Administrative Console (no metrics)

- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)

- WebServer Plugins (no metrics)

- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Componentes Proibidos

Não obstante qualquer disposição no Contrato/Acordo, o Licenciado não está autorizado a usar qualquer um dos seguintes componentes ou funções do Programa:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Programa de Uso Limitado

Este Programa é fornecido apenas para uso com o(s) Programa(s) Nomeado(s) identificado(s) abaixo ou com os seus sucessores. O Licenciado está proibido de usar este Programa em conjunto com qualquer outro software.

Programa(s) Nomeado(s):
 IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
 IBM WebSphere Application Server V7

Programa de Uso Limitado

Este Programa é fornecido apenas para uso com hardware nomeado, configuração(ões) de hardware identificada(s) abaixo ou upgrades para eles. Ao Licenciado não é permitido usar este Programa com respeito a qualquer outro hardware.

Hardware nomeado ou configuração(ões) de hardware:
 IBM xSeries servers

Código Licenciado Separadamente

Os termos deste parágrafo não aplicam-se até o/ao limite em que sejam considerados inválidos ou não-exequíveis/não-exequíveis sob a/ao abrigo da lei que regula esta licença. Cada um dos componentes abaixo listados é considerado "Código Licenciado Separadamente". O Código Licenciado Separadamente Toshiba é licenciado para o Licenciado sob os/ao abrigo dos termos do(s) contrato(s) de licença/acordo(s) de licenciamento de terceiros aplicável(eis) definidos no(s) arquivo(s)/ficheiro(s) NON_TOSHIBA_LICENSE que acompanha(m) o Programa. Não obstante qualquer um dos termos neste Contrato/Acordo ou qualquer outro contrato/acordo que o Licenciado possa ter com a Toshiba, os termos de tal(is) contrato(s) de licença/acordo(s) de licenciamento de terceiros regulam o uso do Licenciado de todo o Código Licenciado Separadamente a menos que indicado de outra forma abaixo.

Futuras atualizações/actualizações ou correções/correções do Programa podem conter Código Licenciado Separadamente adicional. Tal Código Licenciado Separadamente adicional e as licenças relacionadas estão listados em outro arquivo/ficheiro NON_TOSHIBA_LICENSE que acompanha a atualização/actualização ou correção/correção do Programa. O Licenciado reconhece que leu e concorda com os contratos de licença/acordos de licenciamento contidos no(s) arquivo(s)/ficheiro(s) NON_TOSHIBA_LICENSE. Se o Licenciado não concordar com os termos destes contratos de licença/acordos de licenciamento de terceiros, o Licenciado não pode utilizar o Código Licenciado Separadamente.

Para Programas adquiridos sob o/ao abrigo do Contrato de Licença/Acordo de Licenciamento Internacional do Programa ("IPLA") ou do Contrato de Licença/Acordo de Licenciamento Internacional do Programa para o Programa Não-garantido ("ILAN") e o Licenciado for o licenciado original do Programa, se o Licenciado não concordar com os contratos de licença/acordos de licenciamento de terceiros, o Licenciado pode devolver o Programa de acordo com os termos da, e dentro dos períodos de tempo especificados na seção/secção "Garantia de Reembolso" do Contrato/Acordo IPLA ou ILAN da Toshiba.

Nota: Não obstante qualquer um dos termos no contrato de licença/acordo de licenciamento de terceiros, o Contrato/Acordo, ou qualquer outro contrato/acordo que o Licenciado possa ter com a Toshiba:

- (a) a Toshiba fornece este Código Licenciado Separadamente ao Licenciado SEM GARANTIAS DE NENHUM TIPO;
- (b) A Toshiba RENUNCIA TODAS E QUAISQUER GARANTIAS E CONDIÇÕES EXPRESSAS E IMPLÍCITAS, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO À GARANTIA DE TÍTULO, NÃO-VIOLAÇÃO OU INTERFERÊNCIA E AS GARANTIAS E CONDIÇÕES IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO E ADEQUAÇÃO A UM PROPÓSITO/FIM PARTICULAR, COM RELAÇÃO AO CÓDIGO LICENCIADO SEPARADAMENTE;

(c) a Toshiba não é responsável pelo Licenciado e não defenderá, indenizará/indemnizará ou isentará o Licenciado de quaisquer reivindicações decorrentes ou relacionadas ao Código Licenciado Separadamente; e
(d) a Toshiba não é responsável por quaisquer danos diretos/directos, indiretos/indirectos, acidentais, especiais, exemplares, punitivos ou consequenciais, incluindo, mas não se limitando a perda de dados, lucros cessantes e perda de lucros, com respeito ao Código Licenciado Separadamente.

Não obstante estas disposições em contrário, nestas exclusões, na Alemanha e na Áustria, a garantia e a responsabilidade da Toshiba para com o Código Licenciado Separadamente são reguladas apenas pelos respectivos termos aplicáveis para a Alemanha e a Áustria nos contratos de licença/acordos de licenciamento Toshiba.

Nota: A Toshiba pode fornecer suporte limitado para determinado Código Licenciado Separadamente. Se tal suporte estiver disponível, os detalhes e quaisquer termos adicionais relacionados com tal suporte serão definidos no documento de Informações sobre Licenciamento.

Os itens a seguir são Código Licenciado Separadamente:
For IBM WEBSphere APPLICATION SERVER (WAS) V7
JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Avaliação de Desempenho

O Licenciado pode divulgar os resultados de qualquer teste de benchmark do Programa ou de seus subcomponentes para qualquer terceiro, contanto que o Licenciado (A) divulgue publicamente a metodologia completa utilizada no teste de benchmark (por exemplo: configuração de hardware e software, procedimento de instalação e arquivos/ficheiros de configuração), (B) realize testes de benchmark do Licenciado executando o Programa em seu Ambiente Operacional/Operativo Especificado utilizando as atualizações/actualizações, "patches" e correções/correções aplicáveis mais recentes disponíveis para o Programa da Toshiba ou de terceiros que fornecem produtos Toshiba ("Terceiros") e (C) siga toda e qualquer orientação de ajuste de desempenho e "boas práticas" disponível na documentação do Programa e nos Web sites de suporte da Toshiba para o Programa. Se o Licenciado publicar os resultados de quaisquer testes de benchmark para o Programa, então, não obstante qualquer disposição em contrário em qualquer contrato/acordo entre o Licenciado e a Toshiba ou Terceiros, a Toshiba e os Terceiros terão o direito de publicar os resultados dos testes de benchmark com respeito aos produtos do Licenciado desde que a Toshiba ou Terceiros esteja em conformidade com os requisitos de (A), (B) e (C) acima em seus testes dos produtos do Licenciado.

Não obstante o precedente, em nenhuma circunstância o Licenciado pode publicar os resultados de testes de benchmark executados no Oracle Outside In Technology sem prévia permissão por escrito.

Os termos de avaliação de desempenho acima são aplicáveis aos seguintes Programas ou subcomponentes:
The Websphere Application Server component of the Program.

Instalação

Instalação é uma unidade de medida pela qual o Programa pode ser licenciado. Uma Instalação é uma cópia instalada do Programa num disco físico ou virtual disponibilizado para ser executado num computador. O Licenciado deve obter uma titularidade para cada Instalação do Programa.

Termos Exclusivos do Programa

IBM DB2

O seguinte aplica-se ao uso/à utilização da(s) edição(ões) do IBM DB2 especificada(s) na seção/secção de Programas de Suporte desta Informação sobre a Licença:

- Limitações de Uso/Utilização: Uso/Utilização pelo Programa Principal

"Uso/Utilização pelo Programa Principal" significa que o Programa de Suporte é fornecido exclusivamente para uso/utilização pelo Programa Principal. Nem o Licenciado nem qualquer aplicativo/aplicação, programa ou dispositivo está autorizado a usar/utilizar ou acessar/aceder diretamente/directamente aos serviços do Programa de Suporte, exceto/excepto o Licenciado que pode acessar o/aceder ao Programa de Suporte para executar funções administrativas para o Programa de Suporte tais como backup, recuperação e configuração autorizada.

WEBSPPHERE APPLICATION SERVER

Uso Adicional do Programa de Suporte

Os Programas de Suporte do WebSphere Application Server V7.0 estão todos sujeitos aos seguintes termos de "Sem Métrica":

"Sem Métrica" significa que este Programa de Suporte pode ser instalado em tantas máquinas e usado/utilizado por quantas pessoas for razoavelmente necessário dentro das limitações de uso/utilização aplicáveis a este Programa de Suporte.

Outras Soluções de Servidor de Aplicativos/Aplicações Toshiba

O Licenciado é apenas autorizado a usar o WebSphere Application Server com uma configuração do WebSphere Application Server Network Deployment ao usar o componente Job Manager da configuração do "Network Deployment" no caso de o Licenciado poder ter agentes administradores em execução no Programa gerenciado pelo Network Deployment Job Manager. O Licenciado não está autorizado a

gerenciar/gerir o WebSphere Application Server com uma configuração do WebSphere Application Server Network Deployment para qualquer outro propósito/fim.

Componentes de Uso Restrito/Restringido

O Licenciado está autorizado a configurar um Plug-in WebServer para diversos servidores de aplicativos/aplicações para o propósito/fim de balanceamento de carga simples e failover.

ЛИЦЕНЗИОННАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Перечисленные ниже Программы лицензируются в соответствии со следующими положениями и условиями в дополнение к положениям и условиям документа Международное Лицензионное Соглашение в отношении Программ Z126-6006-00.

Название Программы: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Номер Программы: 5639-Z01

Вспомогательные Программы

Программа лицензируется как пакет из нескольких продуктов и включает Вспомогательные Программы, указанные ниже. Лицензиату разрешается устанавливать и использовать такие Вспомогательные Программы только для поддержки использования Лицензиатом Основной Программы в соответствии с настоящим Соглашением и в пределах Свидетельств о Правах на Программу (если более широкие права не предоставлены другими положениями настоящего документа с Лицензионной Информацией). Фраза "для поддержки использования Лицензиатом" подразумевает только такие способы использования, которые необходимы для или иным образом непосредственно связаны с лицензионным использованием Основной Программы или другой Вспомогательной Программы. Вспомогательные Программы не должны использоваться для какой-либо другой цели. Лицензиату не разрешается передавать или перепродавать Вспомогательные Программы отдельно от Основной Программы. К Вспомогательной Программе могут прилагаться лицензионные положения, и эти положения, при наличии таковых, применяются к использованию Лицензиатом такой Вспомогательной Программы. В случае противоречий положения настоящего документа с Лицензионной Информацией заменяют собой положения для Вспомогательной Программы. Когда право Лицензиата на использование Программы истекает или прекращается, Лицензиат должен перестать использовать, уничтожить или незамедлительно вернуть все копии Вспомогательных Программ стороне, у которой Лицензиат приобрел Программу. Если Лицензиат загрузил Вспомогательные Программы, Лицензиат должен обратиться к стороне, у которой он приобрел Программу. Если Лицензиат хочет получить лицензию на использование Вспомогательных Программ сверх пределов, указанных выше, обращайтесь к Представителю Toshiba по Продажам или к стороне, у которой Лицензиат приобрел Программу, чтобы получить соответствующую лицензию.

Нижеперечисленное является Вспомогательными Программами, лицензируемыми вместе с Программой:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer,

Performance Servlet (no metrics)

- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Запрещенные Компоненты

Невзирая ни на какие положения настоящего Соглашения, Лицензиату не разрешается использовать какие-либо из следующих компонентов или функций Программы:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Программа с Ограниченным Использованием

Данная программа предоставляется только для использования вместе с Именованными Программами, указанными ниже, или их последующими выпусками. Лицензиату запрещается использовать данную Программу в сочетании с любым другим программным обеспечением.

- Именованные Программы:
 - IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
 - IBM WebSphere Application Server V7

Программа с Ограниченным Использованием

Данная Программа предоставляется только для использования вместе с именованными аппаратными продуктами или аппаратными конфигурациями, указанными ниже, либо их обновлениями. Лицензиату запрещается использовать данную Программу в сочетании с любым другим аппаратным обеспечением.

- Именованные аппаратные продукты или аппаратные конфигурации:
 - IBM xSeries servers

Отдельно Лицензируемый Программный Код

Положения данного абзаца не применяются в той степени, в какой они считаются недействительными или невыполнимыми по закону, регулиющему данную лицензию. Каждый из перечисленных ниже компонентов рассматривается как "Отдельно Лицензируемый Программный Код". Отдельно Лицензируемый Программный Код Toshiba лицензируется Лицензиату в соответствии с условиями применимого лицензионного соглашения(й) третьей стороны, указанного в файле(ах) NON_TOSHIBA_LICENSE, сопровождающем Программу. Независимо от любых условий Соглашения или любого другого соглашения, которое может существовать между Лицензиатом и Toshiba, условия такого лицензионного соглашения(й) третьей стороны регулируют использование Лицензиатом всего Отдельно Лицензируемого Программного Кода, если только иное не указано ниже.

Будущие обновления или изменения Программы могут содержать Отдельно Лицензируемый Программный Код. Такой дополнительный Отдельно Лицензируемый Программный Код и соответствующие лицензии перечисляются в другом файле NON_TOSHIBA_LICENSE, сопровождающем обновление или изменение Программы. Лицензиат признает, что Лицензиат прочитал и согласен с условиями лицензионных соглашений, содержащихся в файле(ах) NON_TOSHIBA_LICENSE. Если Лицензиат не согласен с условиями этих лицензионных соглашений третьих сторон, Лицензиат не может использовать Отдельно Лицензируемый Программный Код.

Для Программ, приобретаемых по Международному Лицензионному Соглашению в отношении Программ ("IPLA") или Международному Лицензионному Соглашению в отношении Программ, предоставляемых Без Гарантий ("ILAN"), и для которых Лицензиат является исходным лицензиатом Программы, если Лицензиат не согласен с лицензионными соглашениями третьих сторон, Лицензиат может вернуть Программу в соответствии с условиями и в указанные сроки, заявленные в разделе "Гарантия возврата Оплаты" Соглашения Toshiba IPLA или ILAN.

Примечание: Независимо от любых условий лицензионного соглашения третьей стороны, Соглашения или любого другого соглашения, которое может существовать между Лицензиатом и Toshiba:

- (a) Toshiba предоставляет Лицензиату этот Отдельно Лицензируемый Программный Код БЕЗ КАКИХ-ЛИБО ГАРАНТИЙ;
- (b) Toshiba ОТКАЗЫВАЕТСЯ ОТ ЛЮБЫХ И ВСЕХ ЯВНЫХ И ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ И УСЛОВИЙ, ВКЛЮЧАЯ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМ, ГАРАНТИЮ ПРАВА СОБСТВЕННОСТИ, НЕНАРУШЕНИЯ ПРАВ ИЛИ СТОЛКНОВЕНИЯ ПАТЕНТНЫХ ПРИТЯЗАНИЙ И ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ И УСЛОВИЯ ТОВАРОПРИГОДНОСТИ И СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ, В ОТНОШЕНИИ ОТДЕЛЬНО ЛИЦЕНЗИРУЕМОГО ПРОГРАММНОГО КОДА;
- (c) Toshiba не несет ответственности перед Лицензиатом и не будет защищать Лицензиата, возмещать Лицензиату или оберегать Лицензиата в отношении любых претензий, возникающих из или связанных с Отдельно Лицензируемым Программным Кодом; и

(d) Toshiba не несет ответственности за какие-либо прямые, не прямые, непредвиденные, особые, типовые или косвенные убытки или штрафные санкции, включая, но не ограничиваясь этим, потерянные данные, утраченные сбережения и упущенные доходы, в отношении Отдельно Лицензируемого Программного Кода.

Невзирая на эти исключения, в Германии и Австрии гарантия и ответственность Toshiba за Отдельно Лицензируемый Программный Код регулируется только соответствующими условиями лицензионных соглашений Toshiba, применимыми к Германии и Австрии.

Примечание: Toshiba может предоставлять ограниченную поддержку для некоторого Отдельно Лицензируемого Программного Кода. Если такая поддержка доступна, подробная информация и любые дополнительные условия, связанные с такой поддержкой, будут приведены в документе с Лицензионной Информацией.

Нижеперечисленное является Отдельно Лицензируемым Программным Кодом:
For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7
JACL 1.3.1
HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Эталонное тестирование

Лицензиат может раскрыть результаты любого эталонного тестирования Программы или ее подкомпонентов любой третьей стороне, при условии что Лицензиат (А) публично раскроет полную методику, использованную при эталонном тестировании (например, конфигурацию аппаратного и программного обеспечения, процедуру установки и файлы конфигурации), (В) проведет эталонное тестирование, запустив Программу в ее Предусмотренной Операционной Среде с использованием новейших применимых обновлений, дополнений и исправлений, доступных для Программы от Toshiba или третьих сторон, которые предоставляют продукты Toshiba ("Третьи Стороны"), и (С) будет следовать любым и всем рекомендациям по настройке производительности и по "наилучшим способам использования", доступным в документации к Программе и на Web-сайтах службы поддержки Toshiba для Программы. Если Лицензиат опубликует результаты каких-либо эталонных тестов Программы, то, невзирая ни на какие условия любого соглашения между Лицензиатом и Toshiba или Третьими Сторонами, противоречащие данному, Toshiba и Третьи Стороны будут иметь право опубликовать результаты эталонных тестов, относящихся к продуктам Лицензиата, при условии что Toshiba или Третьи Стороны обеспечат при тестировании продуктов Лицензиата соблюдение требований вышеприведенных пунктов (А), (В) и (С).

Невзирая на вышесказанное, ни при каких обстоятельствах Лицензиату не разрешается публиковать результаты эталонных тестов, выполненных с использованием Outside In Technology от Oracle, без предварительного письменного разрешения.

Вышеприведенные условия об эталонном тестировании применимы к следующим Программам или подкомпонентам:
The WebSphere Application Server component of the Program.

Установка

Установка – это единица измерения, по которой может лицензироваться Программа. Установка – это копия Программы, установленная на физическом или виртуальном диске и доступная для выполнения на компьютере. Лицензиат должен получить разрешение для каждой Установки Программы.

Особые Положения для Программы

IBM DB2

Следующие положения применяются в отношении использования выпусков IBM DB2, указанных в разделе "Вспомогательные Программы" настоящей Лицензионной Информации:

- Ограничения на Использование: Использование Основной Программой

"Использование Основной Программой" означает, что Вспомогательная Программа предоставляется исключительно для использования Основной Программой. Ни Лицензиату, ни любым приложениям, программам или устройствам не разрешается непосредственно использовать службы Вспомогательной Программы или осуществлять доступ к ним, за исключением того, что Лицензиат может осуществлять доступ к Вспомогательной Программе для выполнения функций администрирования Вспомогательной Программы, таких как резервное копирование, восстановление и разрешенное конфигурирование.

WEBSPPHERE APPLICATION SERVER

Дополнительные положения, касающиеся использования Вспомогательных Программ

В отношении всех Вспомогательных Программ для WebSphere Application Server 7.0 действуют следующие условия об отсутствии системы расчета оплаты:

"Отсутствие системы расчета оплаты" означает, что данная Вспомогательная Программа может устанавливаться на таком числе машин и использоваться таким числом пользователей, какое обоснованно необходимо в пределах ограничений на использование, действующих для данной Вспомогательной Программы.

Другие Решения Toshiba Application Server

Лицензиату разрешается использовать WebSphere Application Server с конфигурацией WebSphere Application Server Network Deployment только при использовании компонента Job Manager конфигурации "Network Deployment". В этом случае Лицензиат

может запускать агенты администрирования в Программе, управляемой компонентом Network Deployment Job Manager. Лицензиату не разрешается управлять WebSphere Application Server с использованием конфигурации WebSphere Application Server Network Deployment для каких-либо иных целей.

Компоненты с Ограниченным Использованием

Лицензиату разрешается сконфигурировать подключаемый модуль WebServer Plugin для нескольких серверов приложений в целях выполнения простых задач балансировки нагрузки и переключения при отказе.

PODATKI O LICENCIRANJU

Licence za programe, navedene spodaj, se izdajajo v skladu z naslednjimi določbami in pogoji, in veljajo poleg tistih iz Mednarodna licenčna pogodba za program Z126-6006-00.

Ime programa: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Številka programa: 5639-Z01

Podporni programi

Program je licenciran kot paket, sestavljen iz več izdelkov, in vključuje podporne programe, določene spodaj. Imetnik licence lahko namesti in uporablja takšne podporne programe samo v podporo svoji uporabi glavnega programa na podlagi te pogodbe in znotraj obsega potrčila o upravičenosti za program (razen če niso kjerkoli v tem dokumentu s podatki o licenciranju ponujene pravice v večjem obsegu). Fraza "v podporo svoji uporabi" vključuje samo tisto uporabo, ki je potrebna ali kako drugače neposredno povezana z licencirano uporabo glavnega programa ali drugega podpornega programa. Podpornih programov ni dovoljeno uporabljati za noben drug namen. Imetnik licence ne sme prenesti ali znova tržiti podpornih programov ločeno od glavnega programa. Podpornemu programu so lahko priložena licenčna določila, ki (če obstajajo) veljajo za uporabo podpornega programa s strani imetnika licence. V primeru neskladij določbe iz teh licenčnih informacij prevladajo nad določbami podpornega programa. Ko pravica imetnika licence za uporabo programa ugasne ali preneha, mora prenehati z uporabo, uničiti ali nemudoma vrniti vse kopije podpornih programov pogodbeni stranki, pri kateri je pridobil program. Če je imetnik licence prenesel podporne programe, se mora obrniti na stranko, pri kateri je pridobil program. Če želi imetnik licence licencirati podporne programe za kakršnokoli uporabo, ki presega zgornje omejitve, naj se za pridobitev ustrezne licence obrne na Toshiba-ovega prodajnega predstavnika ali na stranko, pri kateri je pridobil program.

Sledijo podporni programi, ki so licencirani s programom:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)

- IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Prepovedane komponente

Ne glede na katerokoli določbo iz pogodbe imetnik licence ni pooblaščen za uporabo katerekoli od naslednjih komponent ali funkcij programa:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Program za omejeno uporabo

Ta program je ponujen samo za uporabo z imenovanim(i) programom(i), določenim(i) spodaj, ali z njegovimi(njihovimi) nasledniki. Imetnik licence ne sme uporabljati tega programa v povezavi z nobeno drugo programsko opremo.

Imenovan(i) program(i):

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

IBM WebSphere Application Server V7

Program za omejeno uporabo

Ta program je ponujen samo za uporabo z imenovano strojno opremo ali z imenovanimi konfiguracijami strojne opreme, določenimi spodaj, ali za njihove nadgradnje. Imetnik licence ne sme uporabljati programa s povezavi s katerokoli drugo strojno opremo.

Imenovana strojna opreme ali imenovane konfiguracije strojne opreme:

IBM xSeries servers

Ločeno licencirana koda

Določbe tega odstavka ne veljajo do mere, ko so po zakonodaji, ki ureja to licenco, ocenjene kot nične ali takšne, da jih ni mogoče uveljaviti. Vse komponente, navedene spodaj, so obravnavane kot "ločeno licencirana koda". Toshiba-ova ločeno licencirana koda je podeljena imetniku licence v skladu s pogoji ustreznih licenčnih pogodb drugega proizvajalca, ki so razloženi v datotekah NON_TOSHIBA_LICENSE, dodanih programu. Ne glede na pogoje iz te pogodbe ali katerekoli druge pogodbe, ki jo lahko sklene imetnik licence z Toshiba-om, veljajo za uporabo vseh ločeno licenciranih kod pogoji takšnih licenčnih pogodb z drugim proizvajalcem, razen če ni spodaj določeno drugače.

Nadaljnje posodobitve ali popravki programa lahko vsebujejo dodatno ločeno licencirano kodo. Takšna dodatna ločeno licencirana koda in z njo povezane licence so navedene v drugi datoteki

NON_TOSHIBA_LICENSE, ki jo dobite s posodobitvijo ali popravkom programa. Imetnik licence potrjuje, da je prebral licenčne pogodbe, vsebovane v datotekah NON_TOSHIBA_LICENSE, in da z njimi soglaša. Če imetnik licence ne soglaša z določbami iz teh licenčnih pogodb drugega proizvajalca, ne sme uporabljati ločeno licencirane kode.

Za programe, pridobljene v skladu z mednarodno licenčno pogodbo za program ("IPLA") ali mednarodno licenčno pogodbo za program brez garancije ("ILAN"), ko je imetnik licence izvirni imetnik licence programa, ki ne soglaša z licenčnimi pogodbami drugega proizvajalca, lahko v določenem časovnem okviru, ki je določen v razdelku "Garancija z vračilom denarja" Toshiba-ove pogodbe IPLA ali ILAN, vrne program v skladu s tema pogodbama.

Opomba: ne glede na katerekoli pogoje v licenčni pogodbi drugega proizvajalca, tej pogodbi ali katerikoli drugi pogodbi, ki jo lahko sklene imetnik licence z Toshiba-om, velja naslednje:

- (a) Toshiba nudi ločeno licencirano kodo imetniku licence BREZ VSAKRŠNIH GARANCIJ;
- (b) Toshiba ZAVRAČA KATEREKOLI IN VSE IZRECNE IN NAKAZANE GARANCIJE IN POGOJE, KAR VKLJUČUJE TUDI (VENDAR NI OMEJENO NA) GARANCIJO ZA NASLOV, NEKRŠENJE ALI NEOVIRANJE IN ZAKONSKE GARANCIJE IN POGOJE ZA TRŽNOST IN PRIMERNOST ZA DOLOČEN NAMEN Z OZIROM NA LOČENO LICENCIRANO KODO;
- (c) Toshiba ni odgovoren imetniku licence in ga bo branil, zavaroval ali mu povrnil škodo v zvezi s kakršnimikoli zahtevki, vloženimi v povezavi z ločeno licencirano kodo; in
- (d) Toshiba ni odgovoren za nobeno posredno, neposredno, naključno, posebno, kazensko, dodatno ali posledično škodo, kar vključuje tudi (vendar ni omejeno na) izgubljene podatke, izgubljene prihranke in izgubljene dobičke z ozirom za ločeno licencirano kodo.

Ne glede na te izjeme veljajo v Nemčiji in Avstriji za Toshiba-ovo garancijo in odgovornost za ločeno licencirano kodo samo ustrezni pogoji, ki veljajo za Nemčijo in Avstrijo v Toshiba-ovih licenčnih pogodbah.

Opomba: Toshiba lahko za nekatere ločeno licencirane kode nudi omejeno podporo. Če je na voljo takšna podpora, bodo podrobnosti in vsi dodatni pogoji, povezani s takšno podporo, določeni v dokumentu s podatki o licenciranju.

Sledijo ločeno licencirane kode:

For IBM WEBSPHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Primerjalni preskusi

Imetnik licence lahko razkrije rezultate primerjalnih preskusov programa ali njegovih podkomponent katerikoli tretji strani, pod pogojem, da imetnik licence (A) javno razkrije celotno metodologijo, uporabljeno v primerjalnem preskusu (to je nastavitev strojne in programske opreme, namestitveni postopek in konfiguracijske datoteke), (B) izvede primerjalni preskus imetnika licence z izvajanjem programa v svojem podanem operacijskem okolju z

uporabo najnovejših ustreznih posodobitev in popravkov, ki jih nudijo za program Toshiba ali drugi proizvajalci, ki nudijo Toshiba-ove izdelke ("drugi proizvajalci") in (C) upošteva katerekoli in vse smernice za naravnavanje zmogljivosti in za "najboljše prakse", ki so na voljo v dokumentaciji programa in na Toshiba-ovih spletnih mestih s podporo za program. Če imetnik licence objavi rezultate kateregakoli primerjalnega preskusa za program, imajo Toshiba in drugi proizvajalci ne glede na navzkrižja, ki izhajajo iz katerekoli pogodbe med imetnikom licence in Toshiba-om ali drugim proizvajalcem, pravico objaviti rezultate primerjalnih preskusov v zvezi z izdelki imetnika licence, pod pogojem, da Toshiba ali drugi proizvajalci pri preskušanju izdelkov imetnika licence upoštevajo zgornje zahteve (A), (B) in (C).

Ne glede na zgoraj povedano ne sme imetnik licence v nobenih okoliščinah objaviti rezultatov primerjalnih preskusov, opravljenih v tehnologiji Oracle Outside In Technology, če ne pridobi predhodnega pisnega dovoljenja.

Za naslednje programe ali podkomponente veljajo zgornji pogoji za primerjalne preskuse: The Websphere Application Server component of the Program.

Namestitev

Namestitev je merska enota, na podlagi katere je lahko licenciran program. Namestitev je nameščena kopija programa na fizični ali navidezni disk, ki je na voljo za izvajanje na računalniku. Imetnik licence mora pridobiti pooblastilo za vsako namestitev programa.

Pogoji, specifični za program

IBM DB2

Naslednja izjava velja za uporabo izdaje IBM DB2, podane v razdelku Podporni programi teh licenčnih informacij:

- Omejitve uporabe: uporaba z glavnim programom

"Uporaba z glavnim programom" pomeni, da je podporni program ponujen izključno za uporabo z glavnim programom. Niti imetnik licence niti katerakoli aplikacija, program ali naprava nimajo pooblastila za neposredno uporabo ali dostopanje do storitev podpornega programa, razen pooblastila imetnika licence za dostopanje do podpornega programa z namenom izvajanja skrbniških funkcij za podporni program, kot so izdelava varnostne kopije, obnovitev in pooblaščen konfiguracija.

WEBSHERE APPLICATION SERVER

Uporaba dodatnega podpornega programa

Za podporne programe strežnika WebSphere Application Server V7.0 veljajo naslednje določbe člena "Brez metrike":

"Brez metrike" pomeni, da lahko namesti imetnik licence podporni program na takšno število računalnikov, na katerih ga lahko uporablja takšno število oseb, ki je upravičeno potrebno znotraj omejitev, ki veljajo za ta podporni program.

Druge rešitve za Toshiba-ove aplikacijske strežnike

Imetnik licence lahko uporablja strežnik WebSphere Application Server samo s konfiguracijo WebSphere Application Server Network Deployment, če uporablja komponento upravljalnika opravil iz konfiguracije "omrežne namestitve", ko se lahko skrbniški agenti izvajajo v programu, ki ga upravlja upravljalnik opravil omrežne namestitve. Imetnik licence nima pooblastila za upravljanje strežnika WebSphere Application Server s konfiguracijo WebSphere Application Server Network Deployment za noben drug namen.

Komponente z omejeno uporabo

Imetnik licence lahko za namen preprostega uravnoteženja obremenitve in samodejnega preklopa konfigurira vtičnik WebServer za več aplikacijskih strežnikov.

INFORMACIÓN SOBRE LICENCIA

Los Programas que se enumeran a continuación se licencian bajo los siguientes términos y condiciones, además de los del Acuerdo Internacional de Programas bajo Licencia Z126-6006-00.

Nombre de Programa: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Número de Programa: 5639-Z01

Programas de Soporte

El Programa se licencia como un paquete de Programa de varios productos e incluye los Programas de Soporte definidos a continuación. El Licenciario está autorizado para instalar y utilizar dichos Programas de Soporte únicamente para ofrecer soporte al uso por parte del Licenciario del Programa Principal bajo el presente Acuerdo y dentro de los límites de los Documentos de Titularidad del Programa (salvo que en cualquier otra parte de este documento de Información de Licencia se proporcionen derechos que vayan más allá). La frase "para ofrecer soporte al uso por parte del Licenciario" incluiría únicamente los usos necesarios o de otro modo relacionados directamente con un uso bajo licencia del Programa Principal u otro Programa de Soporte. Los Programas de Soporte no pueden utilizarse con ninguna otra finalidad. El Licenciario no está autorizado para transferir ni recomercializar los Programas de Soporte separados del Programa Principal. Un Programa de Soporte puede ir acompañado de términos de licencia y, dichos términos, de haberlos, se aplicarán al uso del Programa de Soporte por parte del Licenciario. En el supuesto de que se produjera un conflicto, los términos de este documento de Licencia prevalecerán sobre los términos del Programa de Soporte. Cuando el derecho del Licenciario a utilizar el Programa expira o finaliza, el Licenciario debe interrumpir el uso, destruir o devolver inmediatamente todas las copias de los Programas de Soporte al distribuidor de quien adquirió el Programa. Si el Licenciario ha descargado los Programas de Soporte, el Licenciario debe ponerse en contacto con el distribuidor de quien adquirió el Programa. Si el Licenciario deseara adquirir una licencia para los Programas de Soporte para cualquier uso más allá de los límites que se establecen más arriba, deberá ponerse en contacto con un Representante de Ventas de Toshiba o con el distribuidor que le proporcionó el Programa para obtener la licencia adecuada.

Los siguientes Programas de Soporte se licencian con el Programa:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)

- Administrative Scripting (no metrics)

- Administrative Console (no metrics)

- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)

- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)
- IBM Thin Clients, including the following:
 - IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
 - IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Componentes Prohibidos

Sin perjuicio de que se indique lo contrario en las estipulaciones de este Acuerdo, el Licenciario no está autorizado para utilizar ninguno de los siguientes componentes o funciones del Programa:

Storage Optimization Feature (of IBM DB2)

Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)

Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)

Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)

Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Programa de Uso Limitado

Este Programa se suministra sólo para el uso con los Programas Designados definidos a continuación o sus sucesores. El Licenciario tiene prohibido utilizar este Programa con cualquier otro software.

Programa(s) Designado(s):

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

IBM WebSphere Application Server V7

Programa de Uso Limitado

Este Programa se suministra sólo para el uso con el hardware o las configuraciones de hardware designados definidos a continuación o sus actualizaciones. El Licenciario tiene prohibido utilizar este Programa con cualquier otro hardware.

Hardware o configuraciones de hardware designados:

IBM xSeries servers

Código con Licencia Separada

Las estipulaciones que se establecen en este párrafo no se aplicarán en caso de que se declaren inválidas o sin fuerza ejecutoria bajo la ley que rige esta licencia. Los componentes que se enumeran a continuación se consideran "Código con Licencia Separada". El Código con Licencia Separada de Toshiba se licencia al Licenciario de acuerdo con los términos que se establecen en el correspondiente acuerdo de licencia de terceros en el archivo NON_TOSHIBA_LICENSE que acompaña al Programa. Independientemente de los términos del Acuerdo o de cualquier otro acuerdo que el Licenciario pudiera tener con Toshiba, los términos de dichos acuerdos de licencia de terceros rigen el uso por parte del Licenciario de todo el Código con Licencia Separada, excepto que se especifique de otro modo a continuación.

Las futuras actualizaciones o correcciones del Programa pueden contener otros componentes del Código con Licencia Separada. Dicho Código con Licencia Separada adicional y sus correspondientes licencias se listarán en otro archivo NON_TOSHIBA_LICENSE que acompaña a la actualización o a la corrección del Programa. El Licenciario reconoce que ha leído y acepta los acuerdos de licencia que se incluyen en los archivos NON_TOSHIBA_LICENSE. Si el Licenciario no acepta los términos de estos acuerdos de licencia de terceros, el Licenciario no puede utilizar el Código con Licencia Separada.

En cuanto a los Programas adquiridos de acuerdo con el IPLA (Acuerdo Internacional de Programas bajo Licencia) o ILAN (Acuerdo Internacional de Licencia para Programas Sin Garantía) y siempre que el Licenciario sea el licenciario original del Programa, si el Licenciario no acepta los acuerdos de licencia de terceros, el Licenciario puede devolver el Programa de acuerdo con los términos del apartado "Garantía de devolución" del Acuerdo de Toshiba, IPLA o ILAN, y en el periodo de tiempo establecido.

Nota: Independientemente de los términos del acuerdo de licencia de terceros, del Acuerdo o de cualquier otro acuerdo que el Licenciario pudiera tener con Toshiba:

- (a) Toshiba proporciona este Código con Licencia Separada al Licenciario SIN GARANTÍA DE NINGÚN TIPO;
- (b) Toshiba NO OTORGA NINGUNA GARANTÍA NI CONDICIÓN EXPLÍCITA E IMPLÍCITA INCLUIDAS, PERO SIN LIMITARSE A, LA GARANTÍA DE TÍTULO, LA GARANTÍA RESPECTO A DERECHOS DE TERCEROS O INTERFERENCIA Y LAS GARANTÍAS Y CONDICIONES IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN E IDONEIDAD PARA UNA FINALIDAD DETERMINADA RESPECTO AL CÓDIGO CON LICENCIA SEPARADA;
- (c) Toshiba no será responsable ante el Licenciario, y no defenderá, ni mantendrá indemne o fuera de toda responsabilidad al Licenciario de ninguna reclamación que surja del Código con Licencia Separada o esté relacionada con éste; y

(d) Toshiba no se responsabiliza de ningún daño directo, indirecto, incidental, especial, ejemplar, punitivo o consecucional incluidas, pero sin limitarse a, la pérdida de datos, la pérdida de ahorros y la pérdida de beneficios respecto al Código con Licencia Separada.

A pesar de estas exclusiones, en Alemania y Austria, la garantía y la responsabilidad de Toshiba para el Código con Licencia Separada se rigen únicamente por los respectivos términos aplicables en Alemania y en Austria en los acuerdos de licencia de Toshiba.

Nota: Es posible que Toshiba proporcione soporte limitado para parte del Código con Licencia Separada. Si dicho soporte está disponible, los detalles y los términos adicionales relacionados con dicho soporte se establecerán en el documento de Información sobre Licencia.

A continuación se enumera Código con Licencia Separada:

For IBM WEBSphere APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2
IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Realización de evaluaciones comparativas (Benchmarking)

El Licenciario puede revelar los resultados de cualquier evaluación comparativa del Programa o de sus subcomponentes a cualquier tercero siempre que (A) revele de forma pública la metodología completa utilizada en las evaluaciones comparativas (por ejemplo, la configuración de hardware y software, el procedimiento de instalación y los archivos de configuración), (B) realice las evaluaciones comparativas ejecutando el Programa en su Entorno Operativo Especificado usando las actualizaciones, parches y arreglos aplicables más recientes disponibles para el Programa de Toshiba y (C) siga todos los ajustes de rendimiento y la guía de "mejores prácticas" disponibles en la documentación del Programa y en los sitios web de soporte de Toshiba para el Programa. Si el Licenciario publica los resultados de cualquier evaluación comparativa para el Programa, aunque se indique lo contrario en cualquier acuerdo establecido entre el Licenciario e Terceros, Toshiba y los Terceros tendrán el derecho de publicar las evaluaciones comparativas con respecto a los productos del Licenciario, siempre que Toshiba o los Terceros cumplan los requisitos establecidos en los apartados (A), (B) y (C) anteriores durante la realización de las pruebas de los productos del Licenciario.

Independientemente de lo expuesto anteriormente, el Licenciario no puede, bajo ninguna circunstancia, publicar los resultados de las evaluaciones comparativas en Oracle Outside In Technology, sin previo aviso por escrito.

Los términos de realización de evaluaciones comparativas se aplican a los siguientes Programas o subcomponentes:

The Websphere Application Server component of the Program.

Instalación

Una Instalación es una unidad de medida por la que se puede licenciar el Programa. Una Instalación es una copia instalada del Programa en un disco físico o virtual que se pone a disposición para ejecutarse en un sistema. El Licenciatario debe obtener una autorización para cada Instalación del Programa.

Términos Exclusivos del Programa

IBM DB2

Lo siguiente se aplica al uso de las ediciones de IBM DB2 especificadas en la cláusula Programas de Soporte de la presente Información de Licencia:

- Limitaciones de uso: Uso desde el Programa Principal

"Uso por parte del Programa Principal" significa que el Programa de Soporte se proporciona exclusivamente para su uso por parte del Programa Principal. Ni el Licenciatario ni ninguna aplicación, programa o dispositivo está autorizado para utilizar directamente el Programa de Soporte o para acceder a sus servicios, salvo cuando el Licenciatario necesite acceder al Programa de Soporte para realizar funciones administrativas para el Programa de Soporte como copias de seguridad, recuperación y configuración autorizada.

WEBSPPHERE APPLICATION SERVER

Uso adicional del Programa de Soporte

Todos los Programas de Soporte de WebSphere Application Server V7.0 están sujetos a los siguientes términos "Sin métrica":

"Sin métrica" significa que este Programa de Soporte puede instalarse en tantas máquinas como sea razonablemente necesario y lo pueden utilizar cuantos usuarios lo necesiten dentro de las limitaciones de uso que se aplican a este Programa de Soporte.

Otras Soluciones Toshiba Application Server

El Licenciatario sólo está autorizado para utilizar WebSphere Application Server con una configuración WebSphere Application Server Network Deployment al utilizar el componente Job Manager de la configuración "Network Deployment", en cuyo caso el Licenciatario puede ejecutar agentes administrativos en el Programa gestionado por un Network Deployment Job Manager. El Licenciatario no está autorizado para gestionar WebSphere Application Server con una configuración WebSphere Application Server Network Deployment con ninguna otra finalidad.

Componentes de Uso Restringido

El Licenciario está autorizado para configurar un WebServer Plugin en varios servidores de aplicaciones con finalidades de equilibrio de carga simple y migración tras error.

LİSANS BİLGİLERİ

Aşağıda listelenen programlar, Uluslararası Program Lisans Sözleşmesi Z126-6006-00 koşullarına ek olarak aşağıdaki koşullar kapsamında lisanslanır.

Program Adı: Toshiba CHEC Enterprise BOSS Version 6 Release 6

Program Numarası: 5639-Z01

Destekleyici Programlar

Bu Program birden çok ürünün bulunduğu bir paket olarak lisanslanır ve aşağıda belirtilen Destekleyici Programları içerir. Lisans Alan Tarafa, bu tür Destekleyici Programları, Lisans Alan Tarafın Asıl Programı (Principal Program) (işbu Lisans Bilgileri Belgesinin başka herhangi bir yerinde daha geniş yetkiler sağlanmadığı sürece) yalnızca bu Sözleşme kapsamında ve bu Programa ilişkin Yetki Belgesinin (POE) sınırları içinde kullanımını desteklemek üzere kurması ve kullanması için yetki verilir. "Lisans Alan Tarafınkullanımını desteklemek üzere" ifadesi, Asıl Programın veya diğer bir Destekleyici Programın lisanslı kullanımı için gerekli olan veya Asıl Programın veya diğer bir Destekleyici Programın lisanslı kullanımıyla başka bir şekilde doğrudan ilişkili olan bu tür kullanımları içerir. Destekleyici Programlar, başka hiçbir amaçla kullanılamaz. Lisans Alan Tarafın, Destekleyici Programları Asıl Programdan ayrı olarak devretme ya da yeniden pazarlama yetkisi yoktur. Bir Destekleyici Programla birlikte lisans koşulları ve eğer varsa, Lisans Alan Tarafın bu Destekleyici Programı kullanımı için geçerli olan koşullar da gönderilebilir. Asıl Programın koşullarıyla Destekleyici Programın koşulları arasında bir çelişki olması durumunda işbu Lisans Bilgileri belgesinin koşulları, Destekleyici Programın koşullarını hükümsüz kılarak onların yerine geçer. Lisans Alan Tarafın bu Programı kullanım hakkı sona erdiğinde ya da sonlandırıldığında, Destekleyici Programların tüm kopyalarını kullanmaya son vermesi, bunları yok etmesi veya derhal Programı edindiği üçüncü kişiye iade etmesi gerekir. Lisans Alan Taraf, Destekleyici Programları yüklediyse, bu Programı edindiği tarafla bağlantıya geçmelidir. Lisans Alan Taraf, Destekleyici Programları, yukarıda belirtilen sınırları aşacak şekilde kullanmak amacıyla lisanslamak isterse, uygun lisansı edinmek için Toshiba Satış Temsilcisiyle veya bunları edindiği tarafla görüşmelidir.

Bu Programlarla birlikte lisanslanan Destekleyici Programlar aşağıda belirtilmiştir:

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Toshiba Remote Management Agent Version 2 Release 6

IBM WebSphere Application Server Version 7

The following are Supporting Programs of WebSphere Application Server V7.0:

- IBM HTTP Server (no metrics)
- Administrative Scripting (no metrics)
- Administrative Console (no metrics)
- Performance and Analysis Tools: Dynamic Cache Monitor, Tivoli Performance Viewer, Performance Servlet (no metrics)
- WebServer Plugins (no metrics)
- Memory Dump Diagnostic for Java (MDD4J) (no metrics)
- IBM Update Installer for WebSphere Software (no metrics)
- IBM WebSphere Installation Factory (no metrics)
- WebSphere Application Client (no metrics)

- IBM Thin Clients, including the following:
- IBM Thin Client for EJB with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Resource Adapter for JMS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-RPC with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JAX-WS with WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Admin Client for WebSphere Application Server (no metrics)
- IBM Thin Client for JPA with WebSphere Application Server (no metrics)

Yasaklanan Bileşenler

Bu Sözleşmede yer alan herhangi bir hüküm dikkate alınmaksızın, Lisans Alan Tarafa, bu Programın aşağıdaki bileşenlerinin ya da işlevlerinin hiçbirini kullanma yetkisi verilmez:

- Storage Optimization Feature (of IBM DB2)
- Geodetic Data Management Feature (of IBM DB2)
- Homogeneous Replication Feature (of IBM DB2)
- Advanced Access Control Feature (of IBM DB2)
- Performance Optimization Feature (of IBM DB2)

Sınırlı Kullanım Programı

Bu Program yalnızca aşağıda belirtilen Adı Belirlenmiş Program(lar)la veya bunların halefleriyle kullanılmak üzere sağlanır. Lisans Alan Tarafın, bu Programı diğer herhangi bir yazılımla bağlantılı olarak kullanması yasaktır.

Adı Belirlenmiş Program(lar):

- IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7
- IBM WebSphere Application Server V7

Sınırlı Kullanım Programı

Bu Program yalnızca aşağıda belirtilen adı belirlenmiş donanım ya da donanım konfigürasyonu/konfigürasyonları ile veya bunların büyütmeleleriyle kullanılmak üzere sağlanır. Lisans Alan Tarafın, bu Programı diğer herhangi bir donanımla bağlantılı olarak kullanması yasaktır.

Adı belirlenmiş donanım ya da donanım konfigürasyonu/konfigürasyonları:

- IBM xSeries servers

Ayrıca Lisanslanan Kod

Bu paragrafta yer alan hükümler, bu lisansın tabi olduğu yasalar kapsamında geçersiz sayıldıkları veya uygulanamaz olarak değerlendirildikleri sürece geçerli olmazlar. Aşağıda listelenen bileşenlerden her biri "Ayrıca Lisanslanan Kod" olarak değerlendirilir. Ayrıca Lisanslanan Kod, Lisans Alan Tarafa, Toshiba tarafından bu Programla birlikte gönderilen NON_TOSHIBA_LICENSE dosyasında/dosyalarında belirtilen geçerli üçüncü kişi lisans sözleşmesi/sözleşmeleri koşulları kapsamında lisanslanır. Bu Sözleşmede veya Lisans Alan

Tarafın Toshiba ile yapmış olabileceği diğere bir sözleşmede yer alan koşullar dikkate alınmaksızın, Ayrıca Lisanslanan Kodların tümünün kullanımı, aşağıda aksi belirtilmedikçe, bu tür üçüncü kişi lisans sözleşmelerinin koşullarına tabidir.

Program için gerçekleştirilecek güncellemeler veya düzeltmeler, ek bir Ayrıca Lisanslanan Kod içerebilir. Bu tür bir ek Ayrıca Lisanslanan Kod ve bununla ilgili lisanslar Program güncellemesi veya düzeltmesiyle birlikte gönderilen diğere bir NON_TOSHIBA_LICENSE dosyasında yer alır. Lisans Alan Taraf, NON_TOSHIBA_LICENSE dosyasında/dosyalarında bulunan lisans sözleşmelerini okuduğunu ve kabul ettiğini belirtmiş sayılır. Lisans Alan Taraf, bu tür üçüncü kişi lisans sözleşmelerinin koşullarını kabul etmiyorsa, Ayrıca Lisanslanan Kodu kullanamaz.

Lisans Alan Taraf, Uluslararası Program Lisans Sözleşmesi ("UPLS") veya Garanti Verilmeyen Programlar İçin Uluslararası Program Lisans Sözleşmesi (International Program License Agreement for Non Warranted Programs – "ILAN") kapsamında edinilen Programlar için, Programın ilk lisans alan tarafı ise ve üçüncü kişi lisans sözleşmelerinde belirtilen koşulları kabul etmiyorsa, Uluslararası Program Lisans Sözleşmesi ("UPLS") veya Garanti Verilmeyen Programlar İçin Uluslararası Program Lisans Sözleşmesi (International Program License Agreement for Non Warranted Programs – "ILAN") adlı sözleşmelerin "Para İadesi Garantisi" bölümünün koşullarına uygun olarak ve bu bölümde belirtilen süreler içinde Programı iade edebilir.

Not: Üçüncü kişi lisans sözleşmesinde, bu Sözleşmede veya Lisans Alan Tarafın Toshiba ile yapmış olabileceği diğere herhangi bir sözleşmede yer alan koşullar dikkate alınmaksızın:

- (a) Toshiba, bu Ayrıca Lisanslanan Kodu Lisans Alan Tarafa HİÇBİR GARANTİ VERMEKSİZİN sağlar;
- (b) Toshiba, AYRICA LİSANSLANAN KODA İLİŞKİN OLARAK MÜLKİYETE, HAK İHLALİ YAPILMAYACAĞINA VEYA MÜDAHALEYE DAİR GARANTİLER İLE TİCARİLİK VE BELİRLİ BİR AMACA UYGUNLUK İÇİN ZİMNİ GARANTİ VE KOŞULLAR DA DAHİL OLMAK, ANCAK BUNLARLA SINIRLI OLMAMAK ÜZERE, AÇIK VE ZİMNİ HİÇBİR GARANTİ VERMEZ VE HİÇBİR KOŞUL ÖNE SÜRMEZ;
- (c) Toshiba, Ayrıca Lisanslanan Kod ile ilgili veya Ayrıca Lisanslanan Koddan kaynaklanan herhangi bir iddiada Lisans Alan Tarafa karşı yükümlü değildir ve Lisans Alan Tarafı bu iddialara karşı tazmin etmek, savunmak ve Lisans Alan Tarafın zarara uğramamasını sağlamakla sorumlu olmayacaktır; ve
- (d) Toshiba, Ayrıca Lisanslanan Kod ile ilgili olarak veri kaybı, tasarruf kaybı ve kar kaybı da dahil, ancak bunlarla sınırlı olmaksızın doğrudan, dolaylı, arızı, özel, örnek niteliğinde, cezai veya sonuçta ortaya çıkan herhangi bir zarardan sorumlu değildir.

Bu istisnalar dikkate alınmaksızın, Almanya ve Avusturya'da Ayrıca Lisanslanan Kod ile ilgili olarak Toshiba'ın garanti ve yükümlülüğü yalnızca, Toshiba lisans sözleşmelerinde Almanya ve Avusturya için geçerli olan ilgili koşullara tabidir.

Not: Toshiba, bazı Ayrıca Lisanslanan Kodlara ilişkin sınırlı destek sağlayabilir. Bu tür bir destek sağlandığında, bu tür bir desteğe ilişkin ayrıntılar ve tüm ek koşullar Lisans Bilgileri belgesinde belirtilecektir.

Ayrıca Lisanslanan Kod aşağıdadır:

For IBM WEBSHERE APPLICATION SERVER (WAS) V7

JACL 1.3.1

HP-UX for J2SE HP-UX 11i platform, adapted by IBM for IBM Software, Version 1.4.2

IBM DB2 Enterprise Server Edition V9.7

Karşılaştırmalı Değerlendirme

Lisans Alan Taraf, bu Programın veya alt bileşenlerinin karşılaştırmalı değerlendirme denemelerinin sonucunu şu koşullarda bir üçüncü kişiye açıklayabilir: (A) Lisans Alan Taraf, karşılaştırmalı değerlendirme denemesinde kullanılan yöntemlerin tümünü açıklarsa (örneğin: donanım ve yazılım kurulumu, kuruluş yordamı ve konfigürasyon dosyaları), (B) bu Programı, Tanımlanmış İşletim Ortamında, Toshiba veya Toshiba ürünleri sağlayan üçüncü kişiler ("Üçüncü Kişiler") tarafından Program için sağlanan uygulanabilir en yeni güncellemeleri, yamaları ve düzeltmeleri kullanıp çalıştırarak karşılaştırmalı değerlendirme denemesini gerçekleştirirse, (C) bu Programın belgelerinde ve Toshiba'nın Program için sağladığı destek Web sitelerinde bulunan başarımlarını ve "en iyi uygulama" yönergelerini izlerse. Lisans Alan Taraf, bu Programa ilişkin herhangi bir karşılaştırmalı değerlendirme denemesi sonucunu yayınlarsa, Toshiba veya Üçüncü Kişiler ile arasındaki herhangi bir sözleşmede aksini belirten herhangi bir ifade dikkate alınmaksızın, Toshiba veya Üçüncü Kişiler, Lisans Alan Tarafın ürünlerinin denenmesinde yukarıdaki (A), (B) ve (C) gereksinimlerini yerine getirdikleri sürece, Toshiba ve Üçüncü Kişiler Lisans Alan Tarafın ürünlerine ilişkin karşılaştırmalı değerlendirme denemesi sonuçlarını yayımlayabilirler.

Yukarıda belirtilenler dikkate alınmaksızın, Lisans Alan Taraf, hiçbir durumda önceden yazılı izin almaksızın Outside In Technology kullanılarak çalıştırılan karşılaştırmalı değerlendirme testlerinin sonuçlarını yayımlayamaz.

Yukarıda belirtilen karşılaştırmalı değerlendirme koşulları aşağıdaki Programlar veya alt bileşenler için geçerlidir:

The Websphere Application Server component of the Program.

Kurulum

Kurulum, bu Programın lisanslandığı ölçüm birimidir. Kurulum, Programın bir bilgisayarda çalıştırılmak üzere sağlanan fiziksel veya sanal bir diske kurulan kopyasıdır. Lisans Alan Tarafın, bu Programın her Kurulumu için bir yetki edinmesi gerekir.

Programa Özgü Koşullar

IBM DB2

Aşağıda belirtilenler, bu Lisans Bilgileri belgesinin Destekleyici programlar başlıklı bölümünde belirtilen IBM DB2 yayın(lar)ının kullanımı için geçerlidir:

- Kullanım Sınırlamaları: Asıl Program tarafından kullanım

"Asıl Program tarafından kullanım", Destekleyici Programın yalnızca Asıl Program tarafından kullanılmak üzere sağlandığı anlamına gelir. Lisans Alan Tarafın, yedekleme, kurtarma ve yetkili konfigürasyon gibi Destekleyici Programın yönetim işlevlerini yürütmek üzere Destekleyici Programa erişmesi dışında, Lisans Alan Taraf veya bir uygulama, program veya aygıt Destekleyici Programa ilişkin hizmetleri doğrudan kullanmaya veya bu hizmetlere erişmeye yetkili değildir.

WEBSPHERE APPLICATION SERVER

Ek Destekleyici Program Kullanımı

WebSphere Application Server V7.0 için Destekleyici Programların tümü aşağıda yer alan "Kullanım Sistemi Bulunmayan" koşullara tabidir:

"Kullanım Sistemi Yok" terimi ile bu Destekleyici Programın, bu Destekleyici Program için geçerli olan kullanım sınırlamaları kapsamında makul şekilde gerekli görülen sayıda makineye kurulabileceği ve makul şekilde gerekli görülen sayıda kişi tarafından kullanılabilmesi ifade edilir.

Diğer Toshiba Application Server Çözümleri

Lisans Alan Taraf, "Network Deployment" konfigürasyonunun Job Manager bileşenini kullanırken, WebSphere Application Server ürününü yalnızca bir WebSphere Application Server Network Deployment konfigürasyonu ile birlikte kullanabilir. Lisans Alan Taraf, böylece, Programda Network Deployment Job Manager tarafından yönetilen yönetici araçlarını çalıştırabilir. Lisans Alan Taraf, WebSphere Application Server ürününü, başka herhangi bir amaçla bir WebSphere Application Server Network Deployment konfigürasyonu ile yönetemez.

Sınırlı Kullanım Bileşenleri

Lisans Alan Taraf, birden çok uygulama sunucusunda WebServer Plugin ürününün konfigürasyonunu yalnızca basit yük dengeleme ve yedek sisteme geçiş amaçlarıyla gerçekleştirebilir.

TOSHIBA
Leading Innovation >>>

Printed in USA

GC31-5696-01

